

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém-utca 1. — Telefon: 159-590, 159-490
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

MTI BELFÖLDI HIREK

B.1. kiadás 1954. február 18. 6 óra — perc

LEVÉLVÁLTÁS SZOVJET ÉS MAGYAR VASUTASOK KÖZÖTT A MAGYAR SZOVJET BARÁTSÁG HÓNAPJA ALKALMÁBÓL

i VT/Bné F Li VE 1954. február 18.

Néhány nappal a Magyar Szovjet Barátság Hónapjának kezdete előtt kedves levelet kaptak a Szovjetunióból a Budapest-Józsefvárosi vasutasok. A levelet Archipov és Lucskov élenjáró szovjet vasutasok írták Temesvári Henriknek, a Józsefvárosi pályaudvar sztzenovista forgalmi szolgálattevőjének és Aszódi József sztzenovista kocsimesternek. Szovjet tapasztalatok alapján a két sztzenovista kezdeményezésére honosodott meg hazánkban elsőként a Józsefvárosi állomáson az ugynevezett megállás nélküli, lökésorozatos tolatási módszer. Ennek a módszernek az úttörője Szovjetunióban Archipov és Lucskov elvtársak voltak. Munkamódszerük pontos leírását mintegy két évvel ezelőtt küldték el a magyar vasutasoknak. Azóta már hazánkban is sikerrel alkalmazzák és egyre jobb eredményeket érnek el segítségével a siktoztatásnál.

A most érkezett levélben a szovjet siktoztatási módszer kezdeményezői válaszolnak az Aszódi-kocsirendező brigád korábban írt sorsira és szeretetteljes jókívánságaikat küldik a magyar vasutasoknak a Magyar Szovjet Barátság Hónapja alkalmából. A levélben újabb hasznos utmutatásokat és tanácsokat adnak ehhez, hogy a Józsefvárosban és a többi vasutállomáson az eddiginél is eredményesebben alkalmazzák a siktoztatás szovjet módszerét.

A Józsefvárosi-pályaudvar Aszódi-brigádja osztrörtökön küldte el válaszát Archipov és Lucskov elvtársaknak. A levélben meleg szavakkal emlékeznek meg arról a készséges és önzetlen segítségről, amit a kiváló szovjet vasutasok már eddig is nyújtottak a magyar vasutasoknak munkájuk eredményesebbé tételéhez. A továbbiakban a brigád köszönetét fejezi ki az újabb utmutatásokért és tanácsokért, majd erről számol be, hogy az elmúlt év folyamán 18 másik pályaudvar vasutessi voltak tapasztalatcserén a Józsefvárosi-pályaudvaron, hogy bevezessék a Józsefvárosban kitűnően bevált szovjet siktoztatási módszert. Elmondják a levélben ezt is, hogy a brigád tagjai később 38 vasutállomáson mutatták be a helyszínen a megállás nélküli lökésorozatos kocsimesterrel az ott dolgozó siktoztató brigádoknak. Így már hazánkban 57 olyan pályaudvar van - a Józsefvárost is beleértve - ahol a szerelvények rendezésénél az Archipov-Lucskov-féle siktoztatást alkalmazzák.

TL /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B.2.kiadás

1954.február 18.

6 óra 05 perc

/Levélváltás szovjet és magyar...folyt./ i VT/Bné F Li VE

Az Aszódi-brigád leveléből kitűnik, hogy a szovjet módszer nyomán a szerelvények rendezésére fordított időt a korábbihoz viszonyítva átlag 15-20 perccel csökkentették. Ez azt eredményezte, hogy az állomással kapcsolatban álló ipartelepek kirekondóhelyeire hamarabb jutnak el a küldemények, s ezáltal gyorsul a kocsiforduló is. Másik igen jelentős eredménye a szovjet módszer bevezetésének, hogy a szénbányák részére a régebbi napi 50 üres vagon helyett ma már átlag 100-120 kocsit tudnak biztosítani.

- Ezeknél az eredményeknél azonban nem állunk meg - hanem a levél befejező része - hanem a most kezdődő Barátság Hónapja során és a pártkongresszus tisztelőre azon leszünk, hogy - újabb, értékes tapasztalataik felhasználásával - állandón növeljük teljesítményünket. Elhatároztuk, hogy a kocsitartózkodási időt 12.5 órától 12.5 órára szorítjuk le. A tehervonatok terhelését az előíráshoz viszonyítva átlag 20 tonnával emeljük. /MTI/

- - - - -

A SZOVJET TECHNIKA SZÉLESKÖRŰ MEGISMERTETÉSÉRT - VALKÓ ENDRE,
A MTESZ FŐTITKÁRA NYILATKOZATA

i KC/KC F -ez Mr

1954.február 18.

A Magyar Szovjet Barátság Hónapja idején a műszaki dolgozók: mérnökök, technikusok számára ismét igen sok alkalom nyílt arra, hogy az eddiginél is részletesebben tanulmányozzák az élenjáró szovjet technika eredményeit. Valkó Endre, a MTESZ főtitkára ezzel kapcsolatban a következő nyilatkozatot adta az MTI munkatársának:

- A MTESZ 24 műszaki és tudományos tegegyesületének élete, tevékenysége elválaszthatatlan attól a fejlődéstől, ami műszaki értelmiségünk, tudományos munkásaink körében végbement. Ez ezzel jellemezhető, hogy szakembereink megismerték a Szovjetunió tudományát és technikáját, óriási érdeklődéssel fordultak a Szovjetunió felé, alkalmazták és nem egy esetben továbbfejlesztik a Szovjetuniótól átvett termelési és kutatási tapasztalatait.

- Egyesületeink tagsága körében több, mint egy évvel ezelőtt mozgalom indult "a szovjet tapasztalatok alkalmazásáért". Ebben a mozgalomban a műszaki értelmiség széles rétegei kapcsolódtak be. Az egyesületek számos brigádot alakítottak a különböző üzemek, intézmények, kutató és tervező intézet műszaki dolgozóiból, akik felelőskül tüzték ki egy-egy szovjet technológiai módszernek, eljárásnak az üzemben való megismertetését, megvitatását és bevezetését.

/folyt.köv./



B.3.kiadás

1954.február 18.

6 óra 10 perc

/A szovjet technika széleskörű....folyt./ i KC/KC F -oz Mr

- Kiemelkedő eseményeket jelentettek egyesületeink életében a kiváló szovjet tudósok, szakemberek látogatásai. Nyikityin akadémikus, az elektromos hegesztés kiváló tudósa 1950-ben látogatta meg először hazánkat. Egyesületeink behatósan tanulmányozták a Nyikityin elvtárs által átadott tapasztalatokat, szakmai tanácsait és három napos ankéton vitették meg ezeknek hazai alkalmazását. A tapasztalatok nyomán az ankét határozati javaslatot dolgozott ki ez eddig csak szörványosan használt automatikus hegesztési eljárások széleskörű bevezetésére; ezt a javaslatot a kohó- és gépipari minisztérium teljes egészében elfogadta és megvalósította. Nyikityin elvtárs azóta több ízben járt Budapesten és mindannyiszor meglátogatta a Magyar Elektrotechnikai Egyesületet. A távolból is figyelemmel kíséri a szakterületén folyó magyarországi kutatásokat és élénk levelezést folytat tudóseinkkel. Alig néhány nappal ezelőtt láttunk egy levelet, amelyet Nyikityin professzor Kovács Károly Pál akadémikusnak, a Magyar Elektrotechnikai Egyesület elnökének írt és amelyben kifejti véleményét az egyesület által ismertetett magyar eredményekről.

- Most, amikor az egész ország a Magyar Szovjet Barátság Hónapját és körükbe érkező szovjet tudósokat, művészeket ünnepli, alkalom nyílik arra, hogy végigtekintsünk azon, amit ezen a téren tettünk, élesebben lássuk, mit mulasztottunk és új kezdeményezéssel adjunk lendületet további munkának.

- A Magyar Szovjet Barátság Hónapja alatt kerül sor a legújabb szovjet technológiai eljárások ismertetésére. Tudományos egyesületeink az ipar minden ágában közel 200 előadást, ankétot tartanak az üzemekben, ezeknek több, mint felét vidéki nagyüzemeinkben.

- Tudományos egyesületeinknek a szovjet tapasztalatok elterjesztése terén végzett munkájáscrán műszaki dolgozóink száza vállaltak kötelezettséget, hogy az egyesület által ismertetett új eljárásokat üzemükben alkalmazzák. Feladatunk most az, hogy műszaki dolgozóinknak ezt a kezdeményezését tudományos egyesületeink felkerolják és a szakszervezetek segítségével egyre szélesítsék a mérnökök, technikusok körében ezt az ujszerű versenymozgalmat. /MTI/

R

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B.4.kiadás

1954.február 18.

6 óra 15perc

A XV. KERÜLET TOVABBRÁ IS MEG AKARJA TARTANI A BEGYŰJTÉSI VANDORZASZLÓT - MARHAHUS-BEADÁSI ÉVES TERVÉT A KERÜLET MÁR 50 SZÁZLEKRA TELJESITETTE

i Szo F Mi VE

1954.február 18.

A XV. kerületi tanács begyűjtési csoportja már tavaly is jól együttműködött az állandó bizottsággal. Többek között ez is hozzájárult ahhoz, hogy az őszi kapások begyűjtési versenyében ez a kerület lett a fővárosban az első és elnyerte a Budapesti Városi Tanács vándorzászlaját.

- Nehéz szívvel vált meg a zászlótól régi tulajdonosa, a XVII. kerület - mondta Szabadi István, az állandó bizottság elnöke. - Tudjuk azt is, mindent megtesznek azért, hogy újból visszeszerezzék a zászlót. De mi is igyekszünk még jobban dolgozni. Az idén sokkal kedvezőbb feltételekkel kezdjük az évet. A jelentősen csökkentett beadásnak a gazdák könnyebben és szívesebben is tesznek eleget. Nem vagyunk azonban elbizakodottak. Felvilágosító munkánkat, amely már tavaly is jól haladt, még rendszeresebbé tesszük. Az állandó bizottsági tagok kisgyűléseket szerveznek majd egy-egy gazda lakásán. Ott ismertetik az új begyűjtési rendeletet, a kedvezményeket és megbeszélik problémáikat. Minden erővel támogatjuk a dolgozó parasztok által indított versenymozgalmakat. Ilyen már van egy-két utca közt.

- Megvan minden reményünk, hogy alapos előkészítéssel minden negyedévben maradéktalanul teljesíteni tudjuk a begyűjtési előirányzatot. Az állandó bizottság tagjai, a kerületi tanács begyűjtési csoportjának dolgozói a pártkongresszus tiszteletére versenyt indítanak. Versenyre hívjuk elsősorban múlt évi nagy versenytársunkat, a XVII. kerületet, de esetlekozásra szólítjuk fel a többi mezőgazdasági kerületet is. Megfogadjuk, hogy az első félévben határidőre gyűjtjük be a beadandó sertéseket és ehhez hozzájárulunk a párt és a kormány előtt álló nagy feladat megoldásához, a hus és zsír árának leszállításához. Éves tervünket pedig marhahusból február végéig 70 százalékre teljesítjük. Ez is reális vállalás, mert eddig már éves tervünk teljesítésének felénél tartunk. Az első negyedévi bromfibeadási tervünknek március végéig 120 százalékgig a legot teszünk. Munkamódszereinket átadjuk a többi kerületeknek is. Felvilágosító munkánkkal a sertés hizlalási szerződéskötéseket is elősegítjük./MTI/

- - - - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B.5.kiadás

1954.február 18.

6 óra 20 perc

UJTIPUSU MOTORKOCSIT KÉSZÍTETTEK LENGYELORSZAG RÉSZÉRE A GANZ
VAGONGYAR IDŐGOZÓI

1 SL/Bné F Szia VE.

1954.február 18.

A Ganz Vagongyár mérnökei sokéves gondos munkával újfajta motorkocsit terveztek a Lengyel Népköztársaság részére. A nyersolajmotorral hajtott vonattal közel száz kilométeres sebességet tudnak elérni. Az alkatrészgyártás már a múlt évben megindult és az első negyedére négy ilyen motorkocsi készítését írja elő a terv. A gyár dolgozói azonban a Magyar Dolgozók Pártjának III. kongresszusa tiszteletére vállalták, hogy a második negyedévi tervből is előrehoznak egyet és március 31-ig öt kocsit adnak át a Lengyel Népköztársaságnak.

Az első motorkocsi már el is készült és esütörtökön indul 5000 kilométeres próbeutjára. Már a másodikra is felszerelték a forgóvázat, jelenleg a kábelcső szerelése folyik és még ebben a hónapban ez a kocsi is futópróbára indul. Három további kocsi szerelése szintén jó útemben halad. /MTI/

ORSZAG SZERTE MINTEGY SZAZ TAPASZTALATCSERE HANGVERSENYT RENDEZNEK
AZ IDÉN AZ ÉNEKEGYÜTTESÉK ÉS ZENEKAROK

1 Tom/Tr F -oz Ni Mr

1954.február 18.

A Nemzeti Intézet kezdeményezésére az elmúlt évben a nem hivatásos énekegyüttesek és zenekarok tapasztalatosere céljából már több ízben rendeztek zártkörű bemutató-hangversenyeket és vitákat. Az idén magasabb színvonalon és szervezettebben rendezik meg ezeket a hangversenyeket. Járási székhelyeken két-három kórust, vagy zenekart hívnak össze a környékről és a megyében működő karnagyokat. Az együttesek zártkörű kis hangversenyen mutatják be tudásukat. A bemutató utánvitát nyitnak az együttes műsora, előadási módja felett, megbírálják kórusvezetők tanítási- és vezénylési módszerét. Kezdetben az együttesek és zenekarok húzódoztak ezektől a hangversenyektől és vitáktól. Ma már ők maguk kéri, igénylik tapasztalatosere hangversenyeket, hogy megbeszéljék egymás között eredményeiket és azt, hogy hol javíthatnának. Ebben az évben országsszerte mintegy száz alkalommal tartanak ilyen bemutatóval egybekötött vitátulást, nem hivatásos zenei együttesek színvonalának emelésére. /MTI/

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás 1954. február 18.

6 óra 25 perc

HIREK A KISIPARI SZÖVETKEZETEK MUNKÁJÁRÓL

6 gyf/F/PE VE

1954. február 18.

A kápolnásnyéki Vasipari ktsz patkószarok készítését kezdte meg. Naponta ezer darabot gyártanak. A budapesti XV. kerületi Vasipari ktsz viszont ebben a negyedévben naponta háromezer darab patkóvasat készít, amint megkapja a gyártáshoz szükséges hengerlőgépet.

X X X

A Gyermekkosci ktsz új javítófiókot nyitott a József-körut 26. számú házban. Nemcsak megjavítják a gyermekkoscsikat, de rendelésre különleges, elsőrangú minőségű koscsikat is készítenek.

X X X

A Golyócsapágyjavító ktsz havonta háromezer darab golyócsapágyat készít mezőgazdasági gépekhez. A szövetkezet tagjai terven felül még havi háromszáz golyócsapágyat akarnak készíteni. A szövetkezet javításokat is vállal, 24 óra elatt munkába veszik a mezőgazdasági gépeket.

X X X

A Bőrruhakészítő ktsz kesztyűket, bőrdíszműárúkat készít belföldi fogyasztásra, de exportra is gyártanak 60.000 pár bőrkesztyűt.

X X X

A Sportáru ktsz negyedévenként 200-250 pár futballecipőt gyárt. Rövidesen megkezdik új cikkek: sportkabát, vadászeszima és egészen újfajta hátizsák készítését.

X X X

A Csatt- és Fémtömegcikk ktsz megkezdte eddig külföldről importált cikkek gyártását. Így készítenek horgoló- és kötött is. 1954 első negyedében javítófiókot is nyitnak.

X X X

A napokban új szövetkezet nyílt a Váci-utcában. A Különleges Textil és Divatáru Készítő Háziipari ktsz, rövidítve a "TeDi" textil és fafestést vállal. Tagjai fiatal iparművészek.

X X X

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 7. kiadás

1954. február 18.

6 óra 30perc

/Hirek a kisipari. . . 1. folyt./

A Töltőtolljavító Kisipari Szövetkezetnek már tíz fiókjára van, de főleg a város belső kerületeiben. Most új fiókjuk nyílt a Bosnyák-téren és rövidesen még négy fiókot nyitnak a külső kerületekben. A fiókokban nemcsak javítanak, de töltőtollroncsokat is regenerálnak. Február-eleje óta öngyújtók javítását is elvállalják.

X X X

A XV., XVI., XVIII. kerületi Lakáskarbantartó Kisipari Szövetkezetek tagjai vállalták a kerületi tanácshoz tartozó tsz-ek patronálását. Az Elektromos és Budai Villany Ktsz elvállalta a kerületében lévő termelőszövetkezetek villamosítási munkálatainak elvégzését.

X X X

A Törekvés Cipész ktsz Klauzál-téri üzemében két műszakra tértek át, reggel 6-tól este 10-ig vállalnak cipőjavítást. Két új fiókot nyitottak a Tanács-körut 3. és 7. alatt. A két új fiókban nemcsak javítanak, de mérték után is készítenek cipőket.

X X X

A FEDOSZ ktsz a tavaszra újfajta férfiingeket gyárt. Az újdivatú férfiing lemezzsek-szerű, sima drepp ripszes anyagból készül. Tíz új modellben készítenek női kombinéket és hálóingeket. A tavaszi div tiszta a női fehérneműknél a sárga. Új fiókjuk most nyílt meg a Lenin-körut 76. számú házban, rövidesen még egy fiók nyílik a Majakovszkij-utca 59-ben.

X X X

A Jópajtás Kisipari Szövetkezet gyermekjátékokat készít. Ez év első negyedében tíz új játékfajtaival bővítik a választékot. Szobahintákat, újfajta színes kirakókokokat készítenek. Elkészítettek az Ikarus-55 autóbusz játékmódeljét is. Az első negyedében 55-60.000 darab játékot állítanak elő.

X X X

Az újpesti Ruházati Szövetkezet az újpesti nagy gyárak közelében három fiókot nyit, hogy a gyári dolgozók kényelmét szolgálja.

X X X

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 8. kiadás

1954. február 18.

6 óra 35 perc

/Hirek a kisipari. . . 2. folyt./ ö gyr/F/PE VE

A soproni Járműjavító Kisipari Szövetkezet Kovács részlege vállalta, hogy a javításra beérkező parasztszekereket azonnal megjavítja. A szövetkezet motor-részlege sok kézi szerszámot készített, hogy a szövetkezet dolgozói el legyenek látva szerszámmal a gyors javításokhoz.

X X X

A kiskunhalasi Faipari Ktsz tervén felül kétszáz darab széket készített havonta.

X X X

A gyulai Mezőgazdasági Ktsz kefekötő részlege vállalta, hogy április 17-ig ezer darab borotvaccsét állít elő tervén felül.

X X X

Az óbudai Mezőgazdasági Gépjavító Ktsz a mezőgazdaság fejlesztését új cikkek előállításával segíti elő. A többi között tízezer darab szőlőtakaró ekét készítenek ezévből. /MTI/

A FŐVÁROSI VASÚTÉPÍTŐ VÁLLALAT SEGÍTSÉGE A BUDAPESTI GÉPÁLLOMÁSNAK

i VT/SZE/PE Li VE

1954. február 18.

A Fővárosi Vasútépítő Vállalat dolgozói is csatlakoztak a gépállomások patronálására indult mozgalomhoz. Elhatározták, hogy a budapesti gépállomás részére tervén felül mezőgazdasági gépkatarrészeket, a javításhoz szükséges különféle eszközöket gyártanak. A gépállomás vezetőivel történt előzetes megbeszélés alapján már meg is kezdték a munkát. A vállalat "Pirok Gyula" főműhelyének dolgozói előreláthatólag március végéig 180 darab különböző méretű villáskulcsot, a pártkongresszusig pedig 25 darab eke után kapcsolható fogasboronát készítenek a gépállomás részére. /MTI/

A FENYES ADOLF TEREMBEN

k -cz/PE -cz Ni Mr

1954. február 18.

Bencze László Kossuth-díjas festőművész és Kiss István szobrászművész alkotásaiból kiállítást rendez a Műcsarnok. A kiállítást szombaton délután hat órakor Domanovszky Endre Kossuth-díjas festőművész nyitja meg. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás 1954. február 18.

6 óra 40 perc

ANKÉT A KÜLSŐ KERÜLETEK KÖZLEKEDÉSÉRŐL

t BM/F/PE Mr

1954. február 18.

A X., XVIII., XIX. és XX. kerületi tanács közlekedési állandó bizottsága, a Budapesti Városi Tanács közlekedési állandó bizottsága, a Fővárosi Villamosvasut, a Fővárosi Autóbuszüzem, valamint a kerületi gyárak, üzemek képviselői szerdán délután értekezleten beszélték meg a külső kerületek közlekedésének megjavításával, a közlekedési eszközök zsúfoltságának csökkentésével kapcsolatos kérdéseket.

Az értekezlet résztvevői elmondták a dolgozók panaszait, kívánságait. Sok értékes javaslat hangzott el. Serfőző István, a X. kerületi tanács közlekedési és építési osztályának vezetője javasolta, hogy a trolibuszvonalakot a külső kerületek kapják, ahol nincs más közlekedési lehetőség, a Belvárosban pedig járjanak továbbra is a villamosok.

Latyák József, a XVIII. kerületi tanács közlekedési állandó bizottságának elnöke a kerület dolgozóinak kívánságát tolmácsolta: a Ferihegyi repülőtérhez vezető ut első szakaszát vonják ki a gyorsforgalmi utak közül, és nyilvánítsák rendes közlekedési utakká.

Vészi Gyula, a Budapesti Városi tanács közlekedési állandó bizottságának tagja hozzászólásában felhívta a kerületi tanácsokat: járjanak közbe, hogy a vállalati dolgozókat a lakásukhoz tartozó kerület azonos természetű vállalkatnál helyezték el. Szüntessék meg a dolgozók felesleges ide-oda utaztatását.

Krausz József, a Budapesti Városi Tanács közlekedési állandó bizottságának tagja javasolta, hogy a kerületek 30-50 fővel dolgozó kisebb vállalkatnál ne ugyanabban az időben kezdjék a munkát, mint a nagyüzemekben. Így nagyrészt tehermentesíteni lehetne a csúsforgalmi időben túlszűfolt közlekedési eszközöket.

Az ankét végén a Fővárosi Villamos Vasut, a Fővárosi Autóbuszüzem és a Budapesti Városi Tanács közlekedési állandó bizottságának képviselői válaszoltak a felvetett kérdésekre. Elmondták, hogy hol, milyen villamos, autóbuszjárat beindításával, milyen utépitésekkel javítják meg a főváros közlekedését. /MTI/

II

SZINPADRA VISZI A RÉGI VITNYÉDI MAJÁLIS A KÖZSÉG NÉPI EGYÜTTESE

i Vid KC/SzE/He -cz P

1954.február 18.

Messze földön híresek voltak régen a Győr megyei Vitnyéd község majálisai. Ezt a kedves népszokást: a vidám dalos, táncos vitnyédi majális viszi most szinpadra a község nemrég alakult népi együttese. Az alig pár hónapos népi együttes megtalálta a módot a régi népszokások felelevenítésére. Az 54. tagú csoportban ott vannak az idősebbek is - mint például a 60. évéhez közeledő Horváth József - s ők tanítják a fiatalokat a régi dalokra, táncokra. Tőlük tanulták meg azt is, milyen volt a régi vitnyédi majális, amelyet most szinpadra visznek.

Milyen is lesz ez a híres vitnyédi majális a szinpadon? A község melletti Berek-erdőben játszódik a jelenet. Tíz kislány kezdi a nótát: régi vitnyédi gyermekjátékot játszanak. Vidám körtáncal bekapcsolódnak a nagyobb lányok is, majd nótázva, zeneszóval lépnek a színpadra a legények. Mindegyik a párjával járja a vánkostáncot. Közben bőven akad vidámság, móka. Kedvet kapnak a tánchoz az eddig nyugodtan borozgató öregek is: eljárvák a vitnyédi verbunkost. A vidám jelenet végén pattogó csárdást jár együtt a csoport öregje, fiatalja.

Az együttes sok támogatásban részesül. Szép kulturotthozunkba például a közelmúltban újabb berendezési tárgyakat kaptak Budapestről. /MTI/

- - -

SZAKIRODALMI TANÁCSADÁS AZ ORSZÁGOS MŰSZAKI KÖNYVTÁRBAN

i By/Tr/He -cz P

1954.február 18.

Az Országos Műszaki Könyvtárban az olvasók munkájának elősegítésére minden délután 1/2 6 és 1/2 8 óra között más-más tárgykörből szakirodalmi tanácsadást rendszeresítették. A tanácsadást a szakma, vagy iparág élenjáró szakemberei, mérnökei végzik. A tanácsadás díjtalan és bárki igénybeveheti. /MTI/

- - -

KIÁLLÍTÁS NYILT OROSZ ÉS SZOVJET REALISTA FESTŐMŰVÉSZEK MŰVEINEK REPRODUKCIÓIBÓL

i HK/He/He -cz P

1954.február 18.

A Magyar Szovjet Barátság Hónapja alkalmával a Műsarnok és a Fővárosi Mozgóképzőszínházak Egyesülése a Szikra filmszínházban kiállítást rendezett orosz és szovjet realista festőművészek műveinek reprodukcióiból.

A kiállítást esütörtökön délelőtt Sásdi Károlyné, a FÖME igazgatója nyitotta meg.

/Folyt. köv.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás

1954. február 18.

12 óra 35 perc

/Kiállítás nyílt...folyt./ i HK/He/He -cz P

A 40 gyönyörű műalkotásról készült reprodukciót a Magyar-Szovjet Barátság Hónapja során vándorkiállításoként tíz vidéki filmszínházban is bemutatják. /MTI/

SZÁMOS ÚJ KÖNYV A SZOVJET KÖNYV ÜNNEPÉRE

ÁKV/tot/He -cz P

1954. február 18.

A Magyar-Szovjet Barátság Hónapjának jelentős eseménye lesz a Szovjet Könyv Ünnepe, amelyet ünnepélyesen nyitnak meg február 22-én a Szovjet Könyv Házában könyvkiállítás keretében.

Könyvkiadóink közül a Szikra a Szovjet Könyv Ünnepe adta ki "A szovjet kormány a bőség megteremtéséért" című gyűjteményt, Rutkevics: "A gyakorlat a megismerés alapja és az igazság kritériuma" című könyvet és Lapesinszkaja: "Mars-Engels-Lenin-Sztálin művei és a természettudomány fejlődése" című munkáját.

Az Új Magyar Könyvkiadó a Szovjet Könyv Ünnepe alkalmából jelenteti meg Puskin: Anyegin-jét, Áprily Lajos fordításában, Panov: "Szenvedélyes akarát" című regényét, valamint Krimov: "Derbent tankhajó" című könyvének új olcsó kiadását.

Az Új Magyar Könyvkiadó ebben az évben számos nagysikerű szovjet regény új, olcsó kiadását tervezi: Bek: "Volokalamszki országot", Erenburg: "Vihar", Nyikolajeva: "Az aratás", Pavlenko: "Boldogság", Solohov: "Új barázdát szánt az eke", Koptyajeva: "Iván Ivanovics" című könyveit jelenteti meg szép kivitelben.

Az Ifjúsági Könyvkiadó a Szovjet Könyv Ünnepe idején adja ki Gajdar, a nagy szovjet ifjúsági író születésének 50. évfordulója alkalmából válogatott műveinek két kötetét, valamint Jemeljanov: "Történetek Gajdarról" című könyvét. Ugyancsak az Ifjúsági Könyvkiadónál jelenik meg Lisztovszkij: "Felkel a nap" és Muszatov: "Felragyognak a csillagok" című regénye, valamint Osztrovszkij: "Az acélt megedzik" című könyvének új kiadása.

A Művelt Nép Könyvkiadó Ivanov: "Lermontov" és Obracev: "Hivatásom", valamint a "Szovjet irodalmi kritikák 1953" című műve megjelenésével járul a Szovjet Könyv Ünnepe sikereéhez.

Az Állami Könyvtérjesztő Vállalat tekintettel a nagy érdeklődésre, a Szovjet Könyv Ünnepe alatt február 22-től március 5-ig ismét lehetővé teszi az "Orosz Remekírók" sorozat előjegyzését.

Az országsszerte megrendezett szovjet könyvkiállításokon kisebb előadásokban ismertetik a kiállított könyveket. Számos helyen a könyvkiállításokat könyvtárossal kötik össze. Sok könyvtárban a szovjet mesekönyvek anyagából mesedelelőttöt rendeznek a gyermekek számára. /MTI/

B 12.kiadás

1954.február 18.

óra 35 perc

UJRA A MESZLENI TSZ-T ÉS GAZDÁKAT SEGITI KÖVESDI ISTVÁN AGRONOMUS

Vid SJ/B/He Mi P

1954.február 18.

1950-ben Kövesdi István agronomust, aki az egyik parasztküldöttséggel a Szovjetunió élenjáró mezőgazdaságát is tanulmányozta, Meszlen községből a szomoathelyi járási tanácsra helyezték terv- és gépés-tési előadónak, a mezőgazdasági termelés fejlesztéséről szóló párt- és kormányhatározat megjelenése után Kövesdi István elhatározta, hogy visszatér régi körzetébe, ahonnan nehéz szívvel engedték el. A tapasztalt mezőgazdasági szakember jó munkájának a meszleniek máris nagy hasznát veszik.

A "Dózsa" termelészövetkezetben a tervekészítésnél számos hasznos tanácsot adott. Felhívta a tsz vezetőinek figyelmét, hogy azért kevés a takarmány, mert nem fordítanak kellő figyelmet a silózásra. A tsz tavasszal két, egyenként 100 köbméteres silót épít és 35 holdon termel silótakarmányt. Az állattenyésztők eddig nem fordítottak kellő gondot a trágyakezelésre sem, a trágyalé veszendőbe ment. Most, Kövesdi István javaslatára, tavasszal mintatrágyatelepet létesítenek. Felhasználják a szérűskertben elfekvő többéves murvát és pelyvát is, a különféle hulladékokat gyersfoszfáttal keverik s ezzel évente elegendő trágyát nyernek, a trágyalevet pedig a pillangósok fejtrágyázására használják.

A kiváló agronomus az egyéni gazdákat is segíti terveik elkészítésében és az új mezőgazdasági módszerek alkalmazásában. /MTI/

- - -

A TERVKÉSZÍTÉSEK IDEJE ALATT KÖZEL 100 DOLGOZÓ PARASZT KÉRTE FELVÉTELET HEVES MEGYE TERMELŐSZÖVETKEZETEIBE

i Vid SJ He Mi P

1954.február 18.

Heves megye termelészövetkezetei nagy körültekintéssel készítették el idei termelési tervüket. Gondosan felkészültek a termésátlagok növelésére, a közös gazdaság gyarapítására.

A termelészövetkezetek tervekészítőit figyelemmel kísérték az egyénileg dolgozó parasztek is. A göngyösoroszi "Február 24" tsz tervekészítésének híre is eljutott a falu egyénileg dolgozó parasztjaihoz, s ennek hatása alatt tizennégy dolgozó paraszt kérte felvételét a tsz-be. Az apasári "Haladás" tsz-ben a tervekészítés során 20 új tag, a domoszlói "Dózsa" tsz-ben pedig 15 tag írta alá a belépési nyilatkozatot.

Heves megye termelészövetkezeteibe ez alatt az idő alatt körülbelül 100 egyénileg dolgozó paraszt lépett be. /MTI/

- - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 13. kiadás

1954. február 18.

14 óra 15 perc

SZEGED KÖRNYÉKÉN TÖBB MINT NYOLCZEZER EGYÉNILEG DOLGOZÓ PARASZT KÖTÖTT SZERZŐDÉST FÜSZERPAPIKA TERMELESÉRE

i Vid Ká MI /SzE P

Móricz Zsigmond, a nagy magyar író, "Gyalogni jó" című könyvében sok szeretettel ír a szegedi paprikásokról. Az sem kerülte el a figyelmét, hogy a kizsákmányoló kapitalista szövetkezet, a "Hangya" még ötven pengőt sem áldozott arra, hogy a Szeged melletti mihálytelki termelőknek kijavíttassa a kútat, amelyből a paprikát öntözték.

Ma már nincsenek ilyen gondjaik a mihálytelki dolgozó parasztoknak. Az állam nagy segítséget ad számukra, hogy 104 hold leszerződött paprikájukhoz megépíthessék az öntözőrendszert.

egyik
Tanács Jánosnak, Mihálytelek/kiváló, háromholdas dolgozó parasztjának is jól jövedelmez a paprika. Tavaly kétszáz négyszögölnön 12 mázsa termés volt, amiért több mint 2.300 forintot kapott. Egy hold paprika tehát körülbelül 18.000 forintot hozott volna. Most a tavalyi területnek kétszeresére kötött termelési szerződést. Ha jövőre is ilyen szép termése lesz, akkor ez a felemelt átvételi ár mellett több mint hatezer forintot jelent majd számára, azonkívül a tavalyi hat kilóval szemben tizenhat kiló elsőrendű örölt paprikát kap.

A szegedi paprikafeldolgozó vállalat minden segítséget megad, hogy a termelők ehhez hasonló eredményt érhessenek el. Százötven forint szántási, négyszázötven forint trágyázási hitelt kapnak minden hold szerződött terület után. Megegyezték a szegedi sertéshizláló vállalattal is, hogy a paprika alá korlátlan mennyiségű szervestrágyát szállítsanak.

A paprikafeldolgozó vállalat idén elsőrendű, válogatott vetőmagot ad a termelőknek, amit zárt csomagolásban kapnak meg. Rövidesen hatven mázsa minőségi vetőmag szétosztását kezdik meg a mintegy 50 tsz és 8.100 egyénileg dolgozó paraszt között, akik eddig csaknem 4.500 hold paprika termelésére szerződtek. /MTI/

Ka

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B 14.kiadás

1954.február 18.

14 óra 05 perc

JO HIREK A BEADÁSI KÖTELEZETTSÉG TELJESÍTÉSÉRŐL

i Vid Ká Mi P

1954.február 18.

Eddig megközelítően 400 mázsa kukoricabeadási kedvezményben részesülnek a csengeri dolgozó parasztek korábbi sertésbeadás után

A határidő előtt beadott sertések után járó kukoricabeadási kedvezményről szóló határozatot élénk érdeklődéssel fogadták a csengeri dolgozó parasztek is. A határozat megjelenése után számosan közülük előbbre hozták sertésbeadásuk határidejét. Olvasztó Sándor, Baráth László, Ugron György és még többen először a harmadik és negyedik negyedévre iratták a sertésbeadást, most azonban bejelentették, hogy már az első negyedévben eleget akarnak tenni kötelezettségüknek. Osváth János idén már egy szép hizót vágott, február közepére pedig a másodiknak is megvolt a súlya. Ugy számolta, hogy ezt is levágja, de aztán eltért eredeti szándékától. Arra gondolt, hogy mire a levágott sertés elfogy, másikat hizlalhat, ezt pedig beadta, s így a legmagasabb kedvezményben részesül. A községben nemcsak ő; Langyel András, Adorján Lajos és Béltaki Sándor is eleget tett már idei sertésbeadásának.

Csongoreon a szövetkezeti és az egyénileg dolgozó parasztek eddig együttesen 390 mázsa májusi morzsolt kukorica kedvezményben részesülnek a határidőnél korábban beadott sertések után. Ez a mennyiség hat és fél vagon csöves kukoricának felel meg, amellyel több mint 100 sertést hizlalhatnak meg a csengeri dolgozó parasztek.

A magyaratádi "Buzakalász" tsz jól teljesíti kongresszusi vállalását - Egészévi hizottsertés és vágómarha beadási tervüket teljesítették

A magyaratádi "Buzakalász" termelőszövetkezet tagsága a pártkongresszus tiszteletére vállalta beadási terveinek határidő előtti teljesítését. Egészévi hizottsertésbeadásuknak már eddig eleget tettek. Tizenkét hizottsertést adtak be, amelyek után 36 mázsa kukoricabeadási kedvezményben részesülnek. Ez tíz további sertés felhizlalására elegendő. Teljesítették egészévi vágómarhabeadási tervüket is, valamint első negyedévi tojásbeadásukat 130 és baromfi-beadásukat 105 százalékkal.

A "Buzakalász" termelőszövetkezet jó példáját sok magyaratádi dolgozó paraszt követte. Negyvennégy gazda teljesítette már a községben egész évi vágómarhabeadását. /MPI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1954. február 18.

14 óra 10 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& Gy P A Meteorológiai Intézet jelenti február 18-án, csütörtökön
délben:

Fokozódik az éjszakai lehülés

Kelet-Európa felett megerősödött a hideg levegő uralma, s helyenkint minusz 30 fokig süllyedt ma hajnalban a hőmérséklet. A hideg levegő egyrészt nyugat felé, másrészt dél felé terjeszkedve lehülést okoz. Lengyelországban, Németországban és Romániában. A Kárpátok gerince egyelőre védelmet nyújt a hideg beáramlásával szemben, azonban megkerülve a Magyar-medencét, északnyugat és délkelet felől hatol be hozzánk.

Hazánkban szerdán jobbra borult volt az ég, és többfelé gyengén havazott. A hőmérséklet napközben északon és a Duna-Tisza-közén plusz 1 - plusz 5 fokig emelkedett, másutt legmagasabb értéke plusz 1 - minusz 2 fok volt. Az éjszakai lehülés erősödött. A levegő minusz 5 - minusz 8, Győrött, Pápán minusz 9, Mosonmagyaróvárott minusz 11 fokig hült le. Budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 0,3 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 2,9 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten csütörtökön 12 órakor a hőmérséklet minusz 3 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 764 mm, alig változik.

Várható időjárás péntek estig: Kevesebb felhő, de több helyen, főként délen még havazás. Időnként élénkebb északi, északkeleti szél. Az éjszakai lehülés erősödik, a nappali hőmérséklet alig változik. Várható hőmérsékleti értékek: pénteken reggel északon minusz 11 - minusz 14, délen minusz 9 - minusz 12. Délben: minusz 3 - minusz 6 fok között.

x x x

A fűtés alapjául szolgáló várható középhőmérséklet pénteken minusz 5 fok alatt lesz. /MTI/

B

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás

1954. február 18.

11/4 óra 40 perc

MINTEGY SZÁZEZER FORINT ÉRTÉKŰ KEDVEZMÉNYES TEXTILUTALVÁNYT KAPTAK
EDDIG A BARANYAI SZERZŐDÉSES MAGKENDER TERMELŐK

i SJ/B/Gy Vid Mi P 1954. február 18.

Baranya megye dolgozó parasztjai közül sokan szerződnek magkender termelésére. A szerződők számos egyéb kedvezmény mellett 50 százalékos textilutalványt is kapnak, s az ezért járó összeget csak a termény betakarítása után kell a magtermeltető vállalatnak megfizetni. A megye magkendertermelői között eddig körülbelül száz ezer forint értékű kedvezményes textilutalványt osztottak ki és február végéig még 200.000 forint értékű utalványt kapnak a termelők. /MTI/

HIREK A TAVASZI VETÉS ELŐKÉSZÜLETEIRŐL

ö Vid Gy Ká Mi VE

1954f. február 18.

Megkezdődött a vetőmagcsere a
sellyei járásban

Baranya megyében a sellyei járásban a tavalyinál közel ötezer holddal nagyobb területen termelnek az idén kenyérgabonát. A vetésterület növekedése nagy feladatot állított a járás gazdaságait. Az agronómusok és a terményforgalmi vállalat segítségével azonban idejekorán előkészültek a vetőmagcsereére, a nagyobb területhez szükséges tavaszi vetőmag beszerzésére. Csütörtökön reggel a járás öt terményforgalmi raktárába megérkezett a cserehez szükséges vetőmag. Kiosztását azonnal megkezdték. A drávafokiak például még aznap reggel 13 mázsa cserevetőmagot vittek haza.

Csütörtökön egyébként a máhási járás 7 terményforgalmi raktárába is érkezett vetőmag, úgyhogy a hét végén itt is megindul a vetőmagcsere.

Közel 8000 mázsa tavaszi vetőmagot szelektoroztak eddig Tolna megyében

Január közepe óta 35 szelektor dolgozik Tolna megyében a tavaszi vetőmag előkészítésén. A gépállomások és a földművesszövetkezetek kezelésében lévő gépek eddig 8000 mázsa magot szelektoroztak. Ez a munka legjobban a paksi járásban halad, ahol már közel 2000 mázsa vetőmag tisztítottan várja a vetést. Gyengék viszont az eredmények a szekszárdi járás területén, ahol eddig mindössze 700 mázsa tavaszi vetőmagot tisztítottak ki.

A napokban újabb 23 szelektor kezd munkába a megye területén. /MTI/

Ko

A TURKEVEI TRAKTOROSOK LEVELE A KORSZUNY-SEVCSENKAI GÉPÁLLOMÁS DOLGOZÓIHOZ

Vid Gy Mi P 1954. február 18.

A turkevei gépállomás dolgozói a III. pártkongresszus tiszteletére vállalták, hogy a téli gépjavitást február 15-re befejezik. A javítók, szerelők állták szavukat és február 16-án este összejöttek, hogy beszámoljanak a téli gépjavitás eredményeiről, a munkában nyert tapasztalatokról.

A gyűlésen Vad Lajos munkaérdemrendes traktoros-brigádvezető emlékeztette társait, hogy február 16-án múlt három év, hogy első levelüket megírták a Korszuny-sevcsenkoi gépállomás dolgozóinak. A kiváló brigádvezető javasolta, hogy írjanak most is levelet a Szovjetunióba.

A gépállomás dolgozói elfogadták Vad Lajos javaslatát, s még aznap este megírták a levelet. A többi között így számolnak be munkájukról, eredményeikről:

"Az 1953-as évet gondosan elvégeztük gépjavitással kezdtük, s tavaszi vetéstervünket 240,2 százalékra teljesítettük. Jól dolgoztunk a növényápolási munkáknál is.

A kormányprogram nagyobb feladatokat szabott a mi gépállomásunkra is, s hogy megvalósítsuk azokat, még nagyobb lendülettel kezdtünk az őszi munkákhoz. Az eredmény nem maradt el; az őszi vetést termelőszővetkezeink földjein határidő előtt elvégeztük.

Igyekeztünk nemcsak mennyiségi, hanem jóminőségű munkát is végezni a körzetünkhöz tartozó termelőszővetkezet területén. Az élenjáró szovjet módszerek segítségével keresztos vetés, előhántóseke, pótbeporzás alkalmazásával emelkedett a termésátlag. A "Vörös Csillag" tsz buzatermésének átlaga az utóbbi három évben 3,34 mázsával emelkedett, s a tsz vagyona három év alatt hét milliőről tizennyolc millióra nőtt.

A jó eredmények előérésében nagy szerepük van kiváló brigádvezetőinknek és traktorosainknak. Kiemelkedő eredményt ért el nemcsak a megyében, hanem országosan is a Vad-család másik tagja: Vad Imre ugyancsak munkaérdemrenddel kitüntetett sztáhanovista brigádvezető, aki öt erőgépes brigádjával 4800 normálhold helyett 9133 normálholdnyi munkát végzett. Jó eredményt ért el Vad Lajos és Nemes Sándor traktoros brigádvezető is. A traktorvezetők között Tarsoly János G.35-ös traktorával 208,6 százalékra teljesítette tervét, Finta József pedig ötszáz normálhold helyett nyolcszázhetven normálhold talajmunkát végzett. Legjobb női traktorosunk T. Nagy Margit, Zetor-traktorával éves tervét 57,2 százalékkal túlteljesítette.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1954. február 18.

15 óra 15 perc

/A turkevei traktorosok...folyt./ Vid Gy Mi P

Szeretnénk ezévi terveinkről is beszámolni. Ebben az évben 56.753 normálhold helyett 68.054 normálholdat munkál meg gépállomásunk. Éppen ezért nagy lendülettel kezdtünk gépeink kijavításához, s a minisztertanács határozatában előírt határidő előtt tíz nappal, február 15-re befejeztük.

Gépállomásunk dolgozói a III. pártkongresszus tiszteletére vállalták, hogy éves tervüket százötven százalékra teljesítik.

Es most megkérjük, írják meg a Korszuny-szevesenki gépállomás 1953. évi eredményeit is, írjanak ezévi munkájukról, a legjobb brigádvezetők, traktorosok, körzeti mechanikusok, agronómusok munkamódszereiről. Szeretnénk tudni azoknak a brigádvezetőknek: Popik, Percemb, Szakurenko és Badlevszkij elvtársaknak - eredményeiről is, akiknek nevét négy brigádunk viseli.

Gépállomásunk dolgozói szeretettel köszöntik a Korszuny-szevesenki gépállomás dolgozóit a Magyar-Szovjet Barátsági Hónap alkalmából és sok sikert kívánnak ezévi munkájukhoz."/MTI/

SIROKI DEZSŐ, A PUSZTASZABOLCSI GÉPÁLLOMÁS VEZETŐ AGRONÓMUSA EGÉSZ ÉVI VERSENYRE HÍVTA AZ ORSZÁG VALAMENNYI AGRONÓMUSÁT

i Ar/tot/Gy Mi P 1954. február 18.

A mezőgazdaság fejlesztésében, a növénytermelésben és állattenyésztésben igen nagy feladat vár az agronómusokra. Siroki Dezső, a pusztaszabolcsi gépállomás vezető agronómusa a III. pártkongresszus tiszteletére a tsz-ek terméshozamának növelésére versenyre hívta az ország valamennyi agronómusát.

Siroki Dezső vállalta, hogy segítségével a pusztaszabolcsi gépállomás körzetéhez tartozó 25 tsz több mint 8000 hold földjén a gépállomás jó munkájával 15 százalékos terméshozam növekedést érnek el.

A termelősövetkezetekkel kötött szerződésben nagy gondot fordít az agro- és zootechnikai módszerek alkalmazására. A gyengén telelt őszi kalászosok tavaszi ápolására felhívja a tsz-ek figyelmét. Ennek módja, hogy az őszi földjét februárban szervestrágyával felültrágyázzák, vagy később kétszer adagolva, nitrogénműtrágyázást alkalmazzanak. Gondoskodik arról, hogy a laposan felkészüljenek a tavaszi vetésre. Az őszi mélyszántások simitését két nap alatt befejezik a termelősövetkezetekben.

/Folyt.köv./

/Siroki Dezső...folyt./ i Ar/tot/Gy Mi P

A termelőszövetkezetek 2.300 hold kapásnövény ter 1-téből legalább 1.730 holdon géppel akarják végezni a növényápolást. Célul tüzték ki, hogy a tsz-ek cukorrépából 220, kukoricából 32, burgonyából pedig 100 mázsás átlagtermést érnek el. Aratás után a tarlóhántást négy nap alatt befejezik, ősszel pedig úgy szervezik meg a munkát, hogy október 25-ig minden szem vetőmag a földre kerüljön.

A talaj tápértékelése érdekében minden tsz-ben ismertetik az istállótrágya helyes kezelését. A gépállomást patronáló Chinoi Gyógyszerárugyár vegyészeti laboratóriumában talajvizsgálatot végeznek, hogy a tsz-ekbe nemrég érkezett agronómusok alaposan megismerjék a gondjaikra bízott föld talajösszetételét.

Az állattenyésztés fejlesztése érdekében szakelőadásokon ismertetik az egyedi és zöldtakarmányozást, tőgymasszázst és más zooteknikai módszereket. A pusztaszabolcsi "Szabad Nép" tsz-ben az egyedi takarmányozás bevezetésével a jelenlegi 8.6 literes fejési átlagot 10 literre emelik. A továbbiakban Siroki Dezső vállalta, hogy a tsz-ek dolgozóinak szakmai továbbképzéséről gondoskodik, a traktoros brigádvezetőkkel szoros kapcsolatot tart, és olyan feltételeket teremt, hogy a gépeket jól kihasználhassák.

Siroki Dezső, a pusztaszabolcsi gépállomásvezető agronómusa elhatározta azt is, hogy az üzemi bizottsággal karöltve a traktorosok egymás közötti versenyének az eredményét pontosan nyilvántartja, öt-naponként értékeli és az élenjárók munkamódszereit szűles körben ismerteti. /MTI/

UJTIPUSU TELEFON, RÁDIÓADÓ KÉSZÜL A BELOIANNISZ GYÁRBAN A PÁRTKONGRESSZUS TISZTELETÉRE

i MI/HM/Gy Szia VE 1954. február 18.

A Beloiannisz Hiradástechnikai Gyar telefonkészülékei és rádióadói a világ minden tájára eljutnak. A dolgozók tudják, hogy a határidők pontos betartása és a kiváló minőségű gyártmányok megbecsülést szereznek a magyar iparnak. Az árucsera-egyezmények keretében pedig értékes nyersanyagokat kapunk értük. Nagy és megfontolt feladat jutott tehát a gyár dolgozóinak osztályrészül, mert nemcsak saját tervük teljesítése, hanem más üzemek munkájának zavartalansága is függ eredményeiktől. A Beloiannisz Gyar munkásai nem akarnak szegyenkezni dolgozó társaik előtt. Ezt tükrözi a III. pártkongresszusra tett felajánlásuk, amiben megfogadták, hogy a Kínai Népköztársaság részére a 2. gyenként 135 kilowattos rádióadót kiváló minőségben és határidő előtt készítik el.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2o. kiadás

1954. február 18.

10 óra 15 perc

/Ujtipusu...folyt./ i DI/HM/Gy Szia VE

A gyár dolgozói ezenkívül szavukat adták, hogy a jelenleg forgalomban lévő, 1935-ben tervezett távbeszélőkészülék helyett másikat készítenek. Az új típusú telefon rajzai már elkészültek és április 18-ig kipróbálják a mintapéldányt. Az új gyártmány tartósabb és tetszesebb kivitelű lesz, mint a régi. Ezenkívül nem fogja torzítani sem a beszélő hangját. Kézihallgatóját már elkészítették, a többi alkatrész készítését pedig a közeljövőben befejezik.

Már korábban megkezdték az üzemben a 120 kilowattos új típusú rádióadó mintapéldányának munkálatait is. A januári áramkorlátozások azonban késleltették a befejezést. A dolgozók felajánlották, hogy március 15-ig behozzák elmaradásukat és az eredeti határidőre elkészítik a berendezést. Vállalásukat február 17-ig mintegy 30 százaléban teljesítették.

Az első negyedévben 500.000 forint értékű közszükségleti cikket is gyártanak. Ezek között szerepel a játéktelefon, az alig három centiméter nagyságu villanymotor, amit kisautók és játékvilágítások világítására használnak. Gyermekek és felnőttek egyaránt megtalálják szórakozását az összerakható és tetszés szerint átépíthető rádiómodellben. Az alkatrészeket a gyár dobozban hozza forgalomba és a leendő tulajdonosok útmutató segítségével rakhatják össze. /MTI/

SZOMBATON NYILIK MEG A NÉMET DEMOKRATIKUS KÖZTÁRSASÁGNAK A MAGASFOKÚ SZEMLELTETŐ TANSZEREKET BEMUTATÓ KIÁLLÍTÁSA

t VT-KL/He/Gy Li VE 1954. február 18.

A Német Demokratikus Köztársaság küldöttsége, amely az oktatási szemléltető kiállítás megnyitására érkezett hazánkba, csütörtökön sajtófogadást adott a Magyar Kereskedelmi Kamarában.

A sajtófogadáson megjelentek Odze Endre, a Magyar Kereskedelmi Kamara főtitkára, Hálker, a Német Demokratikus Köztársaság magyarországi nagykövetségének másodtitkára, Lützkendorf sajtóattasé, valamint a sajtó képviselői.

Günthner Steinert, a küldöttség vezetője ismertette a kiállítás anyagát és jelentőségét. Ez a kiállítás bemutatja azt a fejlődést, - mondotta - amit a Német Demokratikus Köztársaság a szemléltető tanszerek gyártásában 1945 óta elért. Hangsúlyozta, hogy a szemléltető oktatási segédeszközöknek ma már igen nagy szerepük van a gyakorlati életben, a nevelésben.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1954. február 18.

16 óra 15 perc

/Szombaton nyílik...folyt./ t VT-KL/He/Gy Li VE

A feltett kérdésekre válaszolva a küldöttség tagjai elmondták, hogy a kiállítás anyaga kiterjed a fizikára, biológiára, ásványtanra, csillagászatra, állategészségügyre. Bemutatja ezenkívül az orvosok képzéséhez szükséges tanítási segédeszközöket, az emberi testet, annak részeit és betegségeit. A kiállítást 600 négyzetméter területen rendezik meg és mintegy 1000 darab különféle szemléltető taneszközt mutatnak be. A kiállítás lényegében áttekintést nyújt a Német Demokratikus Köztársaság tanszergyártásáról. Célja, hogy elősegítse a kapcsolatok kiszélesítését ezen a téren is a két baráti állam, a Német Demokratikus Köztársaság és a Magyar Népköztársaság között.

A további kérdésekre válaszolva elmondták azt is, hogy ezeket a szemléltető oktatási segédeszközöket tudományos ellenőrzés mellett készítik. Előzőleg gyakorlatban próbálják ki, majd tudományos munkatársak irányításával gyártják.

A kiállítás anyagát már több külföldi városban bemutatták, így Pekingben, Prágában, Bukarestben, Milánóban, a hollandiai Utrechtben. A kiállítást nagy érdeklődéssel fogadták a nyugati országokban is. A küldöttség vezetője hangsúlyozta, hogy a holland vélemények szerint az NDK taneszközei fejlettebbek a nyugati országokban gyártott hasonló oktatási segédeszközöknél. Ezzel kapcsolatban utalt az "üvegemberre". A modell automatikusan üzembehelyezhető és külön-külön megvilágítva láthatók az egyes belső szervek. A kiállításon maga a modell magyar nyelven ismerteti - hangszalag segítségével - a különféle szervek működését.

Ujabb kérdésekre a küldöttség tagjai elmondták, hogy ezeket a szemléltető taneszközöket nagy sikerrel alkalmazzák a Német Demokratikus Köztársaság alap-, közép- és felsőfoku oktatásában. Segítségükkel lényegesen jobb tanulmányi eredményeket érnek el a hallgatók. Az állam nagy támogatást nyújt ahhoz, hogy ezeket a taneszközöket az ipar gyárthassa és különböző intézmények, iskolák beszerezhessék.

A Német Demokratikus Köztársaság oktatási szemléltető kiállítása az első, amelyet az elmúlt év őszén kötött magyar-német kulturegyezmény keretében rendeznek. A kiállítás megnyitása február 20-án, szombaton délelőtt 11 órakor lesz az építők Pózza Ferenc kulturotthonában. /MTI/

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 22.kiadás

1954. február 18.

17 óra - perc

A GYÜMÖLCSFA VÉDELEM KOMPLEX RENDSZERÉRŐL TÁRGYALT CSÜTÖRTÖKÖN A NÖVÉNYVÉDELMI TUDOMÁNYOS ÉRTEKEZLET

t MS/B/Bnc Mi M

1954. február 13.

A növényvédelmi tudományos értekezlet csütörtök délelőtti együttes ülésén Hollósi Mihály, a földművelésügyi minisztérium növényvédelmi igazgatóságának vezetője a gyümölcsfavédelem komplex rendszeréről tartott előadást. Nyomatékosan rámutatott arra, hogy a gyümölcsfavédelem nem szorítkozhat csupán a vegyszeres védekezésre. A korszerű növényvédelem a megfelelő agrotechnika, a mechanikai és a biológiai védelem a vegyszeres védekezés együttes alkalmazását jelenti.

A gyümölcsösök védelmének ilyen komplex rendszere elsősorban megfelelő munkásokat kíván. Erre a hozzáértést igénylő, fizikailag nem megerőltető munkára elsősorban a tapasztalt idősebb dolgozókat kell alkalmazni s gondoskodni kell arról, hogy ezek a dolgozók állandóan ebben a munkakörben maradjanak. A sikeres védekezés másik fontos feltétele, hogy a gazdaságok gondoskodjanak gépi felszerelésük karbantartásáról és a szükséges alkatrészekről, továbbá egész évre biztosítsák és megfelelően tárolják a védekezőszereket. Ha ugyanis permetezés közben elfogy a védekezőszer és néhány fat nem részesítenek védelemben, ezek fertőzési gócot alkotnak. Hasonló okból kell nagy figyelmet fordítani a védekezési munkák során a gyümölcsöst környező területekre is.

Papp Mózes, a földművelésügyi minisztérium növényvédelmi igazgatóságának előadója a gyakorlati növényvédelmi munka tapasztalatait, az újabb kutatások eredményeit, az újabb növényvédő szerek és gépek alkalmazása következtében szükségessé vált új permetezési előírásokat ismertette.

Az értekezlet résztvevői számos hozzászólásban vitatták meg az előadásokat, ismertették gyakorlati tapasztalataikat és különböző javaslatakat tettek.

Délután a lucernavédelem gyakorlati feladatait beszélték meg Szolényi Gusztáv előadása nyomán, majd rovarügyi szakülés következett. /MTI/

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23 kiadás

1954. február 18.

17 óra 30 perc

NYOMDAI ÉS KÖNYVKIADÓI DELEGÁCIÓ UTAZOTT A NÉMET DEMOKRATIKUS KÖZTÁRSASÁGBA

k KKI -cz/Bné Ni M

1954. február 18.

A magyar-német kulturális egyezmény keretében február 17-én nyomdai és könyvkiadói szakdelegáció utazott háromheti tanulmányutrá a Német Demokratikus Köztársaságba.

A nyomdai delegáció tagjai: Lengyel Lajos, a Szikra nyomda igazgatója, Pomayer Gyula, az Offset nyomda igazgatója, Gáti György, a Nyomdafestékgyár vegyészmemőke és Gortvai Tivadar, az Ifjúsági Könyvkiadó műszaki vezetője.

A könyvkiadói delegáció tagjai: Kúpeczi Béla, a Kiadói Tanács elnökhelyettese, Jászberényi József, a Szépirodalmi Könyvkiadó igazgatója és Solt Sándor, a Nehézipari Könyvkiadó igazgatója. /MTI/

A TÖBB SZÉNÉRT, TÖBB ENERGIAÉRT

ö Vid Hbj/He/Bné Szia M

1954. február 18.

Az év elejétől kezdve 3122 csille szén-
net termelt a tatai szénmedence leg-
jobb frontbrigádja

A kongresszusi versenyben, korábban alig ismert front-
brigádok küzdöttek fel magukat a legjobbak közé. Csütörtökön reggelre
az V/a aknában Gosztenschnig József 10 tagú frontbrigádja 181 száza-
lékos teljesítményt ért el, s ez elég volt a "tatai szénmedence leg-
jobb frontbrigádja" cím megszerzéséhez. A Gosztenschnig brigád már
régóta készül az első hely megszerzésére: januárban is 2740 csille sze-
net termelték tervon felül. Februárban még nagyobb lelkesedéssel lát-
tak munkához és a III. pártkongresszus tiszteletére vállalt 130 száza-
lékos átlagot már az első napokban túlszárnyalták. Csütörtök roggolig
osodékos hávi tervük teljesítésében 179.3 százaléknál tartanak, bár
természeti akadályok nehezítik munkájukat. A kongresszusi verseny leg-
jobb frontbrigádja cím elhódítását annak köszönhetik, hogy bátran al-
kalmazzák az új javasztási módszereket, szorgalmasan igyekeznek elsa-
jítítani a Bányabiztonsági Kutató Intézet munkatársaitól a millszekun-
dos robbantás gyakorlatát, s ma már maguk is önállóan robbantanak. A
tíztagú brigád az év elejétől összesen 3122 csille szén-
net küldött tervon felül felszínre. S nemcsak az a brigád, hanem a többiek is jól
dolgoznak, ennek eredményei: az akna hávi átlagban 115.4 százaléknál
tart.

/fol vt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24. kiadás 1954. február 18.

18 óra 05 perc

/A több szénért. 1. folyt./ ö Vid Hbj/He/Blé Szia M

A nógrádi szénmedencében 21 százalékkal nőtt a munkaversenyben résztvevők száma

Az öt kiváló nógrádi csapatvezető vájár által kezdeményezett egy csillás mozgalom meghozta az eredményt: 21 százalékkal nőtt a munkaversenyben résztvevők száma, s eddig már a bányászok 95 százaléka kötött szocialista munkaverseny-szerződést. A verseny lendülete nyomán alig másfél hét alatt a tröszt törlesztette hónaplejei elmaradását és február 18-ig esedékes havi tervében már elérte a 100.4 százalékot. Még mindig akadályozza a tröszt tervteljesítését a Nagybatonyi Szénbányák Vállalat elmaradása. Most olyan intézkedéseket fogantatosított, amelyek előbbre viszik a termelést február 16-án és 17-én üzembehelyeztek két szállító benzinmozdonyt, amelyek eddig alkatrészhiány miatt nem működtek. A vállalat Szorospaták északi tárolójának külszíni szállítását február 20-án bekapcsolják a koncentrációs szállításba, s ezzel lényegesen lerövidítik a külszíni szállítás útját. Felszámolják az anyagellátó vállalatnál mutatkozó lazaságokat, s a diszpóser szervezet felállításával azokhoz a vállalatokhoz juttatják el a szükséges anyagokat, ahol valóban szükség van azokra. A baj azonban még az, hogy a vállalatok igazgatói és szakszervezeti vezetői kevés gondot fordítanak a versenynyilvánosságra, s éppen azok a vállalatok nem népszerűsítik az egycsillás mozgalom elterjedését, amelyek még mindig elmaradnak a terv teljesítésében, így például a kistarcsai, nagybatonyi, kányási vállalatok.

Új bányászok százai fejlődnek szak-képzett vájárokká a pécsi szénbányákban

A pécsi szénbányáknál dolgozó csillások közül a múlt évben 267-en végezték el sikeresen a vájár tanfolyamot, idén pedig már eddig 120 csillás látogatja rendszeresen a vájáriskolákat. Az új vájárok derekasan megállják helyüket. Terbe István például, - aki Bocskor Géza elővájós csapatából került vájár tanfolyamra, s már két hónapja mint vájár dolgozik ugyanabban a csapatban, - keményen küzd, hogy a brigád a III. pártkongresszus tiszteletére 1. helyett február 25-re előkészítthesse az új frontfejtést. Terbe István ma még igyekszik új és új fogásokat elsajátítani csapatvezetőjétől, de negyéméterekben hozzájárult már, hogy a hónap eddigi szakaszában esedékes 25.5 méter helyett a Bocskor brigád 28 métert haladhatott előre.

/ március

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1954. február 18.

118 óra 05 perc

/A több szénért...2 folyt./ ö Vid Hbj/He/Bné Szia M

Napi 7 mázsa szenet takarít meg két fűtőtársával Czifra József a győri erőmű kazánfűtője

Az ország egyik legjobb kazánfűtője Czifra József, a győri erőmű II-es telepének dolgozója. Munkamódszeréhez tartozik, hogy minden esetben megvizsgálja, milyen a szén minősége. A különböző minőségeknek megfelelően kell ugyanis a rostélyra helyezett szénréteg vastagságát és a mozgó rostély sebességét megállapítani. Ha például nagy a rostélysebesség, vastag a szénréteg, a szénnek nincs ideje tökéletesen elégni és sok éghető anyag jut a salakba. Czifra József vigyáz arra is, hogy megfelelő mennyiségű levegő jusson az égéshez. Párosversenyben harcol a széntakarékosságért Stoigler István, a péti erőmű sztabanvosta kazánfűtőjével, s ennek keretében vállalta, hogy két fűtőtársával naponta 7 mázsa szenet takarít meg, ami másfél tonna gőz előállításához elegendő.

Az országos energiagazdálkodási konferencia után a tatabányai I.számú erőműben

Az országos energiagazdálkodási konferencián a tatabányai I.számú erőmű műszaki vezetői is résztvettek. A konferenciáról határozottan hozták az elhangzottak valóra váltásához. Sok apró hibát kívánnak kijavítani, amelyek eddig zavarták a jó munkát. Elsősorban a kazánokat korszerűsítik, a mostani kopott kazánventilátorok ugyanis csökkentik a kazánok teljesítményét. Négy kazán ventilátorát nagyobb teljesítményűvel cserélik ki, így jobban elég a szén, jelentősen csökken az erőmű saját áramfelhasználása is. Műhajtásukhoz ugyanis a mostaninál kisebb motorok szükségesek. A mostani villamos pernyeszűrő olézszerű pernyeszűrőt építenek a kéménybe, így kevesebb pernyé száll el. A napokban sorakerülő kondenzátortisztítást hat nap helyett négy nap alatt fejezik be. A munkát úgy szervezik meg, hogy a gázsűrítő csövekbe lerakódó vízkő kifurásánál másfél óránként váltják egymást a dolgozók. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás

1954. február 18.

118 óra 05 perc

/A több szénért...2 folyt./ ö Vid Hbj/He/Bné Szia M

Napi 7 mázsa szenet takarít meg két fűtőtársával Czifra József a győri erőmű kazánfűtője

Az ország egyik legjobb kazánfűtője Czifra József, a győri erőmű II-es telepének dolgozója. Munkamódszeréhez tartozik, hogy minden esetben megvizsgálja, milyen a szén minősége. A különböző minőségeknek megfelelően kell ugyanis a rostélyra helyezett szénréteg vastagságát és a mozgó rostély sebességét megállapítani. Ha például nagy a rostélysebesség, vastag a szénréteg, a szénnek nincs ideje teljesen elégni és sok éghető anyag jut a salakba. Czifra József vigyáz arra is, hogy megfelelő mennyiségű levegő jusson az égéshez. Párosversenyben harcol a széntakarékosságért Stoigler István, a péti erőmű sztabanovista kazánfűtőjével, s ennek keretében vállalta, hogy két fűtőtársával naponta 7 mázsa szenet takarít meg, ami másfél tonna gőz előállításához elegendő.

Az országos energiagazdálkodási konferencia után a tatabányai I.számú erőműben

Az országos energiagazdálkodási konferencián a tatabányai I.számú erőmű műszaki vezetői is résztvettek. A konferenciáról határozottan hozták az elhangzottak valóra váltásához. Sok apró hibát kívánnak kijavítani, amelyek eddig zavarták a jó munkát. Elsősorban a kazánokat korszerűsítik, a mostani kopott kazánventilátorok ugyanis csökkentik a kazánok teljesítményét. Négy kazán ventilátorát nagyobb teljesítményűvel cserélik ki, így jobban elég a szén, jelentősen csökken az erőmű saját áramfelhasználása is. Működésükhöz ugyanis a mostaninál kisebb motorok szükségesek. A mostani villamos pernyeszűrő olézszerű pernyeszűrőt építenek a kéménybe, így kevesebb pernye száll el. A napokban sorra kerülő kondenzátortisztítást hat nap helyett négy nap alatt fejezik be. A munkát úgy szervezik meg, hogy a gázsűrítő csövekbe lerakódó vizkő kifurásánál másfél óránként váltják egymást a dolgozók. /MTI/

- - -



B.26.kiadás

1954.február 18,

14 óra 35 perc

V.P.NYIKITYIN AKADEMIKUS LEVELE A MAGYAR ELEKTROTECHNIKAI
EGYESÜLETHEZ

i TP/SZE F Szia VE

1954.február 18.

Kovács Károly Pál Kossuth-díjas, az Akadémia levelező tagja, a Magyar Elektrotechnikai Egyesület elnöke levelet kapott V.P.Nyikityintől, a hazánkban is jól ismert kiváló szovjet tudóstól. V.P.Nyikityin levele is hivatkozik az az öszinte és mély barátságot, amely az évek során a magyar és a szovjet nép között kifejlődött. A kiváló tudós a többi között azt írja, hogy nagy megelégedéssel tanulmányozta dr. Gillerot Lászlónak, az Akadémia levelező tagjának a kézi hegesztés terhelékenységének növelésével kapcsolatban írt és hozzá elküldött tanulmányt. V.P.Nyikityin levelében különös figyelmet szentel a Lénárd Sándor kutató mérnök irányítása alatt működő "Nyikityin" hegesztő transzformátor munkabizottság tevékenységének. Felhívja Lénárd Sándor és a munkabizottság tagjainak figyelmét, hogy az új hegesztő transzformátorok tervezésénél olyan megoldásokat keressenek, amelyekkel elősegítik az áramtárhétkösséget. Ezért a hegesztési szüneteknél korlátozzák a hegesztő transzformátorok bekapcsoltságát a hálózatba. A kiváló szovjet tudós levelében értékes műszaki tanácsokat ad, hogyan lehet a munkabizottság által kidolgozott új transzformátortípus gazdaságosságát tovább fokozni. Befejező sorában szívből jövő üdvözlését küldi és további sikereket kíván Kovács Károly Pálnak és munkatársainak.

/MTI/

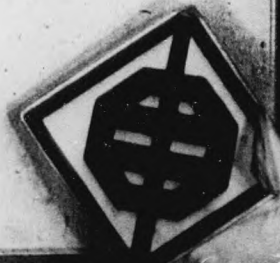
MUNKÁBAN AZ UJTIPUSU M Á S O L Ó G E P → A K Ö B Á N Y A I S Z E R S Z Á M G É P G Y Á R
BEMUTATÓJA

t HGY/F F Szia M

1954.február 18.

A Kőbányai Szerszámgépgyárban csütörtökön délután a kohó- és gépipari minisztérium, a Technoimpex, a Műszerkészletező Vállalat és a Mintagépgyár képviselőinek jelenlétében bemutatták az új, tökéletesített másoló esztergagépet. /Hydrofix/ Az ujtípusú másológép súlyát az üzem szerkesztési osztálynak segítségével felére csökkentették. A régi másológép háza öntöttvasból készült, és súlya mintegy 80 kilogramm volt. Az új típusé alumíniumból van, összsúlya 40 kilogramm. A másoló esztergagép tapintójának a súlyát hat kilogrammról 1.7 kilogrammra csökkentették. Ez lehetővé teszi, hogy puhább anyagból készült mesterdarabról is pontos másolat készüdjön. Az ujtípusú hydrofix elkészítési ideje 30 százalékkal rövidebb, mint a régié volt, mert az eddigi három darab

/folyt.köv./



M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B.27.kiadás

1954.február 18.

18 óra 40 perc

/Munkában az új típusu...folyt./ t HGY/F F Szia M

helyett egy öntvényből készül. A gép a bemutatón az E-1-N-es esztergapad főtengelyét esztergálta. Ennek elkészítési ideje eddig 40-45 perc volt. A másológép segítségével ezt az időt 14 percre csökkentették. A gép legnagyobb előnye abban áll, hogy kezelése igen egyszerű és a legbonyolultabb esztergamunkát betanított gépmunkás végezheti el. /MTI/

A PÁRTKONGRESSZUS TISZTELETÉRE: ÚJ FOTOFILM GYÁRTÁSÁT KEZDIK MEG A VÁCI FORTE GYÁRBAN

i Nim/Hbj F Szia M

1954.február 18.

A váci Forte Fotokémia műszaki dolgozói Zentel Róbert sztahanovista főmérnökkel élükön vállalták, hogy a pártkongresszusig kikísérletelik és megkezdik az ugynevezett "fino pan" super 21/10 DIN-es film gyártását. A finon szemcsézett, pankromatikusan érzékenyített film kiválóan alkalmas esti és gyenge világítási körülmények közötti felvételek készítésére. /MTI/

DOKTORI DISSZERTÁCIÓ NYILVÁNOS VITÁJA

t KC/Tr F Ni VE

1954.február 18.

Elekes Lajos Kossuth-díjas, a történelemtudományok kandidátusa "Hunyadi" című doktori disszertációjának nyilvános vitáját csütörtökön délután tartották meg az Ötvös Lóránd Tudományteremtő Központjában. A vitát Andics Erzsébet Kossuth-díjas akadémikus, a bírálóbizottság elnöke nyitotta meg, majd Elekes Lajos ismertette a disszertáció tételeit. Ezután az eponensek: Ember Győző Kossuth-díjas, az Akadémia levelező tagja, Domanovszky János és Léderer Emma, a történelemtudományok doktori bizottság elnöke, a nyilvános vitán a résztvevők közül sokan felszóltak, köztük Horváth Gyula Kossuth-díjas akadémikus és Kardos Tibor, az Akadémia levelező tagja.

A bírálóbizottság a disszertációt elfogadásra javasolta a Tudományos Minősítő Bizottságnak.

TL

MTI BELFOLDI HIREK

B.28.kiadás

1954.február 18.

19 óra 30 perc

Szerkesztőségek figyelmébe

Bn/Gy A szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk Erdei Ferenc igazságügyminiszternek az MSZBH operaházi megnyitáson tartott beszédét. Keretét később adunk.

X X X

Erdei Ferenc megnyitóbeszéde

MS/Gy Bn A Magyar-Szovjet Barátság Hónapja megnyitó ünnepén üdvözlöm a Politikai Bizottság és a Központi Vezetőség tagjait. Üdvözlöm az Elnöki Tanács és a minisztertanács megjelent tagjait. Üdvözlöm a Szovjetunió nagykövetségét és a diplomáciai testület megjelent többi tagjait. Köszöntöm kedves vendégeinket, a Magyar-Szovjet Barátság Hónapjára hazánkba érkezett szovjet kulturális delegáció vezetőjét és tagjait. /Hosszantartó nagy taps/ Üdvözlöm minden megjelent kedves vendégünket és a Magyar Szovjet Barátság Hónapja ünnepi estjét megnyitón.

Felkérem Darvas József elvtársat, népművelési minisztert, az ünnepi beszéd megtartására. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás 1954. február 18.

19 óra 40 perc

Szerkesztőségek figyelmébe

Bc/F/PE Bn

1954. február 18.

Az alábbiakban a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk Darvas József népművelési miniszternek a Magyar-Szovjet Barátság Hónapja megnyitóünnepségén elhangzott beszédét.

Keretet később adunk.

x x x

DARVAS JÓZSEF BESZÉDE

Tisztelt ünneplő közönség! Kedves Elvtársak!

A Magyar-Szovjet Barátság Hónapja évről évre nagy ünnepi eseménye országunk életének. A hazánkba érkező szovjet vendégek találkozása néptünk legkülönbözőbb rétegeivel és a Barátsági Hónap kulturális és társadalmi eseményei, sokban hozzájárulnak ahhoz, hogy a két nép barátsága tovább erősödjék, hogy néptünkben a Szovjetunió iránti szeretet érzése mind mélyebb legyen. De a Barátsági Hónap egyben jelkép is. Jelképe annak a népek közötti újfajta kapcsolatnak, amelyet a kapitalista rendszer soha nem ismert, amelyen csak a szocialista rendszerben születhetett meg. Ezt a kapcsolatot a testvéri szolidaritás, egymás őszinte megbecsülése s állandó baráti segítése jellemzi. Nincsenek benne uralgó és alárendelt országok, - hanem a jogos nemzeti érdekek kölcsönös tisztelete, a nemzeti önállóság és függetlenség kölcsönös védelme, a nagy és kis országok teljes egyenrangúsága az alapja az együttvé tartozásnak.

A Szovjetunió iránti barátságnak mély és őszinte hagyománya van már a magyar nép szívében. Akkor született, amikor a szovjet nép fiai, nehéz harcok győzelmes útjain, véréük és életük áldozásával, elhozták nekünk a szabadságot. És ahogyan ez a szabadság, dolgozó néptünk munkás, küzdelmes esztendei során, mind erősebb gyökereket vert hazánk földjében, - velé együtt erősödött, nőtt a barátság, az elmulhatatlan hála és szeretet is, a szovjet nép iránt, néptünk érzéseiben.

Február 18.-a - emlékezetes dátum. Ma hat esztendeje, hogy aláírták Moszkvában országaink között a barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási egyezményt. Országunk volt urai a múltban is kötötték nemzetközi egyezményeket. Nem az ország, - hanem a maguk érdekei szerint. Azok a szerződések, alig egy-negyed század alatt, két szörnyű, országvesztő háborúba sodortak bennünket.

/folyt. köv./ T

/Darvas J. beszéde. . . 1. folyt./ § PB Bn

Ezt az egyezményt viszont a nép kötötte, az egész nemzet igazi érdekeit tartva szemelőtt. Ez nem a háború, hanem a béke egyezménye. Nem a pusztulás, hanem a teremtő élet pecsétje van rajta. Népi demokratikus országunk egy olyan világ hatalommal kötött egyezményt, a teljes egyenjogúság és kölcsönösség alapján, amely a haladás ügyének zászlóvivője a világ népei élen, - s éppen ezért legyőzhetetlen.

Ez az egyezmény azt jelentette a mi számunkra, hogy - nemzetközi elszigeteltségünk útján, - tagjai lehettünk a szabad népek nagy családjának. Azt jelenti, hogy nemzetünk szabadsága és függetlensége örökre biztosítva van. Az elmúlt századok során voltak nekünk győzelmes honvédő harcaink, - de a népnek szép jövőt teremtő, igazán békés korszakaink soha nem voltak. Csak pusztult s fogyott a magyar, Mint porig égett házát a paraszt, népünk úgy építette fel újra s újra feldúlt országát, rettegve máris az új tűzvészről. Voltak dicső emléktől szabadságharcaink, - de erős, végleges, alkotó szabadságunk a múltban soha nem születetett. Most van először, történelmünk során, hogy népünk teremtő kedve, tehetsége szabadon kivirágozhat s hogy a maga jelenéért s jövőjéért maga felelős.

A szovjet-magyar barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási egyezmény a békés építőmunka biztosítását jelenti a számunkra. Minden újabb esztendő újabb, nagy sikerekkel bizonyítja ezt. Országunk nemzetközi tekintélye megnövekedett. A békés országok nemzetközi sikerei letagadhatatlanok s a béke megvédésének lehetősége - a háborús uszítók erőlködése, sorozatos provokációi ellenére is - nőttön nő! Hat évvel ezelőtt? Emlékeztünk még rá: még az atombomba örültjeinek az uszító rikácsolása töltötte be a félvilágot, Hitler "villámháborujának" alig átfestett jelszavaival. Azóta alaposan alábbhagyott ez a hisztérikus háborús üvöltözés. Kiderült, hogy az atombomba nem amerikai monopólium, - de nem amerikai monopólium a hidrogén-bomba sem. S a Szovjetunió békepolitikájának fényes bizonyítéka a világ népei előtt, hogy az atom-titok birtokában is következetesen harcol a tömegpusztító fegyverek eltiltásáért. Az amerikai imperialista körök az új világháború főpróbájának szánták a koreai háborút... Kudarccal végződött ez a "főpróba". A hős koreai nép s a hősi kínai népi önkéntesek megvédték Távolkelet békéjét, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság szabadságát, függetlenségét. A békét akaró népek szolidaritásával sikerült eloltani a koreai tűzvészt. A gyarmati népek szabadságharca... újabb sikereket ér el. Gondoljunk csak a vietnami népi felszabadító hadsereg sorozatos győzelmeire is.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás

1954. február 18.

19 óra 45 perc

/Darvas J. beszéde. . . 2. folyt./ § PE Bn

S a nyugat-német militarizmus feltámasztása, - amely pedig fontos helyet foglal el az amerikai imperialista Szovjetunió és a népi demokráciák ellen irányuló terveiben, - mind erősebb akadályokba ütközik. A Szovjetunió gazdasági és kulturális kapcsolatai egyre szélesednek a kapitalista országokkal is.

Ma ér véget Berlinben a négy nagyhatalom külügyminisztereinek a tanácskozása. A tanácskozás mérlegét felállítani még nem lehet. Az azonban bizonyos, hogy - a nyugati háborus körök szándékával ellentétben - a nemzetközi feszültség további csökkenését, a béke ügyének az erősödését jelentette ez az értekezlet. A Szovjetunió következetes békepolitikája és az a meggyőződése, és egyben szüntelen törekvése, hogy minden függő nemzetközi kérdést tárgyalások útján lehet és kell rendezni, újra nagyszerűen dokumentálódott. Egyedül a Szovjetunió képviselője, Molotov elvtárs tett konstruktív javaslatokat a békét veszélyeztető nemzetközi kérdések rendezésére. A béke ügyével együtt az egyes érintett népek - a németek, franciák, osztrákok és a többiek -, igaz nemzeti ügyének is ő volt a tárgyaló asztal mellett az egyedüli képviselője. Ezért van az, hogy - amit még a nyugati reakciós lapok egyrésze sem tud letagadni - javaslatainak olyan széles, erős visszhangja támadt a nyugati országok közvéleményében. Ha a Szovjetunió képviselője azzal a jogos érzéssel ülhetett le Berlinben a tanácskozó asztalhoz, hogy az emberiség többségének reményességét, akaratát képviseli, - úgy ma ez az érzése még erősebb lehet! A szovjet javaslatok újabb milliókat győzték meg arról, hogy a Szovjetunió a béke, az emberség, a népek igazságának az oldalán áll, szilárdan és megrendíthetetlenül. Molotov elvtárs javaslatait a mi népünk is mély egyetértéssel fogadta. Különösen közelről érint bennünket a német kérdés igazságos, a német nép nemzeti érdekeinek is megfelelő rendezése a szovjet javaslatok alapján, - mert eg egyben lehetetlenné teszi annak a német militarizmusnak az ujjáéledését, amely a múltban mindig pusztulást hozott hazánkra.

a továbbiakban is,

A mi feladatunk az / hogy - híven az egyedül helyes és eredményes nemzeti politikánkhoz, - egyre szilárdítsuk a baráti Szovjetunióhoz és a többi békés, népi demokratikus országhoz fűződő kapcsolatainkat.

Kedves elvtársak!

Néhány napja a kezembe került egy kiadásra előkészített könyv levonása. A könyv címe: "Tiborc új arca". Fényképek vannak benne. - régiak és újak. /folyt. köv./

/Darvas J. beszéde. . . 3. folyt./ § P. Bn

A régiak egyszer már megjelentek könyvben, 1937-ben, "Tiborc" címmel, Móricz Zsigmond előszavával. Parasztok, munkások, öregek, fiatalok, férfiak és nők arcképgyűjteménye volt ez. De micsoda arcképek, micsoda megdöbbentő dokumentum együtt a kis emmizett magyar Tiborc-ról! A fényképész, Kálmán Kata, gépének lencsésjén keresztül a sok egyszerű, mesterséges beállítás nélküli arc évszázadok kinjáról, keserűségéről vallott. A legörbedő szájak végiben egy évezred ősi sirása bujkált s az összehuzott, gyanakvó szemek fényében a százszor eltiport népreminőség kihülő parazsa világított. Móricz Zsigmond így fejezte be akkor a könyv előszavát: "Igy van. Igy található fel a természetben a magyar... Ennek azonban nem kell így maradnia és nem is fog. Sajnos, a legjobb lencse sem tud a már elrontott régre új fényt hinteni; majd a jövő Kálmán Katája lefényképezi a boldogabb, okosabb és szebb jövő magyarját."

S most, alig másfél évtizeddel később itt van ez a könyv, a "Tiborc új arca". Ugyanaz a fényképész csinálta, részben ugyanazokról az emberekről is, részben a gyermekeikről és az unokáikról. Szédítő különbség, ahogyan a régi és a mai képeket nézem! Két világ ez, egymástól nagyon messzi két világ, az emberi arcok tükrén. Sokszor elmondtuk már, - teljes joggal, - hogy az elmúlt évek során korszakos változások történtek ebben az országban. Szintén az országban is újjá rajzolta népünk munkája, a szocialista építés, a felosztott nagybirtokokon, a majorok helyén épült falvakkal, új szocialista városainkkal, az új nagy üzemek tucatjaival. De a legnagyobb változás talán a népünkben történt, - a lelket tükröző arcok térképéről is ezt olvasom. A régi képeken a szájszél mind legörbedt, sirás nélküli sirással, kiütlen reménytelenséggel, - a maiakon a komoly ságon is átsüt a bizakodás. S a szemek! Derű van bennük és életöröm, hit és reménykedés. Szinte a pártos aláírásokat sem kell elolvasni, hogy az egykori grófi cseléd ma saját tiz holdján dolgozik, hogy az irni-olvasni nem tudó öregasszony unokája egyetemen tanul; - a megváltozott arcok szavaknál érthetőbben mondják a Tiborcok népének új történelmét...
+e könyvben.

Millió s millió család van ebben az országban, aki valóban történelmet mutató számvetéssel tudja összehasonlítani régi sorsát a maival. Gyűléseinken, összejöveteleinken... megszokott már, hogy fölállnak férfiak, asszonyok s egymand szavakkal elmondják az életüket. Nehéz múlt szól ezekből a vallomásokból. A kora gyerekfővel kemény munkára fogott parasztfiatalok/sorsa, az örömtelenség, a /örök létbizonytalansága egykori munkás

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33. kiadás

1954. február 18.

20 óra — perc

/Darvas J. beszéde. . . 4. folyt./ § FE Bn

De nem a panasz szava ez már: - inkább olyan "zárszámadás" főle ez arról, ami volt. S még ahogyan a multról beszélnek, még abban is benne van a bizonyosság, hogy ez véglegesen elmúlt, soha többé vissza nem jön már.

És sosem marad el e számvetésekből az elismerés, a köszönet szava: a Szovjetunió segített mindezt elérni. Minden egyes vallomás egy egész nép nevében beszél! Dolgozóink tudják és sosem felejtik el, hogy eddigi eredményeinkben, életünk, sorsunk korszakos változásában tehetséges és szorgalmas népünk alkotó ereje mellett benne van a szovjet nép segítsége is.

Dolgozó népünk, - pártunk útmutatása alapján és annak a vezetésével, - ma új, nagy feladatok megvalósításán fáradozik. Tudjuk, nem kisebb dologról van szó, mint arról, hogy a szociálistikus építése eredményeként az eddiginél sokkal gyorsabb ütemben emelkedjék a dolgozók anyagi, szociális és kulturális színvonalára. Ennek a programnak, - amely mögött soha nem látott egységben sorakozott fel népünk, - ma és a következő években a legdöntőbb része; a mezőgazdaság gyors fejlesztése, termelésének növelése. Minden biztosítókunk megvan rá, hogy szocialista építésünk új szakaszának nagy és lelkesítő feladatait meg tudjuk valósítani. Olyan pezsgés, teremtő aktivitás és bizakodás tapasztalható ma életünk minden területén, ami vitathatatlanul teszi: új tennivalóinkat is sikerrel tudjuk elvégezni. Népünk bizalma pártunk és államunk iránt egyre növekszik - s ez a történelmünkben példa nélkül álló, nély összeforrottság a nép és vezetői között a legbiztosabb aranyfedezete annak, amit kitűztünk magunk elé, el is érjük. /jóléte,

E szilárd bizonyosság egyik forrása az is, hogy meg vagyunk győződve: mint eddig, ezután is bizton számíthatunk a Szovjetunió állandó, barátai segítségére, támogatására és állandó bátorítást, erősítést kapunk a szovjet élet kimeríthetetlenül gazdag tapasztalataiból. Számunkra viszont nagy feladatot jelent az, hogy az eddiginél még termékenyebb módon, még tartalmasabban hasznosítsuk a szovjet példa utmutató tanulságait.

Ez mindenképp azt követeli tőlünk, hogy soha egy pillanatra se előgedjünk meg a szovjet példa egyszerű, vagy éppen szólanszerű hangoztatásával, - hanem nélyedjünk el a tanulságok lényegének elemzésébe s alkotó módon alkalmazzuk azokat: saját tennivalóinkra, /viszonyainkra. Soha, egy pillanatra ne engedjük sönává merevíteni a szovjet tapasztalatokat, hanem a valóságos életet, az állandóan fejlődés változó valóságot, lássuk meg bennük. /folyt.köv

saját

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 34. kiadás

1954. február 18.

20 óra 05 perc

/Darvas J. beszéde... 5. folyt./ § PE Bn

A nagy szovjet nép, dicső pártja, a Szovjetunió Kommunista Pártjának biztos és bölcs vezetésével már a kommunizmust építi. A hitleri fasizmus barbársága hatalmas pusztítást végzett a Szovjetország megszállt részein, a háboru, átmenetileg visszavetette a fejlődést - s ma mégis az a helyzet, hogy a szovjet ipar termelése két és félszeresen felülmúlja az 1940. évi.

Csak ez az egyetlen számszerű és lényegző módon bizonyítja a szovjet rendszer magasabbrendűségét és legyőzhetetlen erejét. Az eddig elért eredmények alapján ma hatalmas és sokoldalú munka folyik a Szovjetunióban a történelmi jelentőségű XIX. Pártkongresszus határozatainak és az 1953-as párt- és kormányhatározatoknak a végrehajtásáért: a termékek gyors megtermeléséért, a dolgozó tömegek életszínvonalának további gyors emelkedéséért. Jellemző, hogy a kapitalista országok egyes körében milyen nyugalmussággal fogadták ezeket a határozatokat. S ez nem is csoda: joggal félnek tőle, hogy a dolgozó tömegek szent négy jobban felnyitják majd a szovjet nép hatalmas sikereit.

Mi, természetesen, a fejlődésnek egy más, kezdeti szakaszán tartunk még. De a szovjet példából: a mi szemünkre is követendő, hogy saját adottságainkhoz mérten, a dolgozókról való állandó, sokoldalú gondoskodás legyen az irányítója minden cselekedetünknek. Pártunk, kormányunk politikája bizonyítja, hogy most még gyorsabban megyünk előre ezen az úton. Az új szakasznak ez a lényege: Ezt bizonyítja, többek között, a néhány nappal ezelőtt megjelent rendelkezés a kötött munkaidőről. A Szovjetunió hatalmas sikereinek egyik forrása: a vezetők határtalan bizalma a népben, a dolgozók kritikájának, kezdenéyző erejének kibontakoztatása, az intézkedéseknek a dolgozók ellenőrzése alá való helyezése. Politikánk azt bizonyítja, hogy ezen a téren is követjük a Szovjetuniót. Gondoljunk csak a közelmúltból például a mezőgazdaságfejlesztő határozat széleskörű megvitatására, vagy a dolgozók bejelentéseinek intézéséről szóló törvényre.

/folyt. köv./

/Darvas J. beszéde, 6. folyt./ § Gy Bn

A szovjet tanulságok a dolgozó tömegek számára is nagy útmutatást jelentenek. Mindenekelőtt arra tanítanak, hogy a fokozódó jólét: harc, munka és helytállás eredménye. Egyik nappól a másikra s főleg önmagától nem megy az ilyesmi. Aki járt kint a Szovjetunióban, ami leelőször megfogta talán: a nagyság érzése. S nem is a földrajzi és fizikai nagyság méreteire gondolok itt, hanem arra, az érzésre, amelyet a Szovjetunióban mindenütt érez, aki ott jár, milyen nagy lett itt az ember! S ez talán öröktől való tulajdonsága a szovjet embernek? Nem; - harcban, munkában, a nehézségek legyűrésében, a múlt visszahúzó erejével küszködve, évről-évre nőtt fel a szocialista ember új típusa. S ez a folyamat ma is tart. Az elmúlt évek során nálunk is felnőttek már ennek az új embernek a típusa. Ezek azok, akik ma, a városi kényelmet feladva, falura mennek a párt hívására - akik a tél nehézségeivel dacolva biztosították a munkások kenyérét, a szénét, akik a laboratóriumokban vagy a földeken azon fáradoznak, hogy mezőgazdaságunk fejlődését meggyorsítsák. A szovjet emberek méltó társai ők.

Kedves elvtársak!

A Barátsági Hónap kulturális eseményei módot adnak arra is, hogy dolgozó népünk körében még tovább szélesítsük a szovjet kultúra alkotásainak megismerését, hogy alkotó értelmiségünk, íróink, művészeink, tudósaink között még jobban tudatosítsuk a szovjet kultúra fejlődésének, hatalmas eredményeinek nagy tanulságait. Népünkben mély és forró érdeklődés él a szovjet kultúra iránt. Szinte a sajátjának érzi a szovjet irodalom, a szovjet művészet legjobb alkotásait. De így van ez a többi népi demokratikus országokban is és egyre inkább így alakul ez a kapitalista országok dolgozóinál is, amennyiben eljut hozzájuk a szovjet kultúra. Nem volt még példa rá, hogy egy idegen nép kulturáját más népek ilyen szeretettel fogadták volna - s ennek a magyarázata éppen az, hogy nem érzik idegennek... Egy olyan új világ, egy olyan új emberi magatartás és erkölcs tükröződik ebben a kultúrában, amelyet mindjárt rokonnak s testvéri melegségűnek érez az, akiben az élet igazsága s szépsége iránti vágyakozás él. Aki hisz az emberben.

/Folyt. köv./

TL

/Darvas J. beszéde, 7. folyt./ § Gy Bn

A mélységes és a tiszta humanizmus az, ami a szovjet kultúrából sugárzik; ez az, ami a sajátos nemzeti formán keresztül is azt öbreszti mindenki benn, hogy hiszen ez a miénk is! "Az egyéniség védelme!" - ezzel a jelszóval szoktak a kapitalista bértollnokok a szocialista életforma ellen hadakozni. A rothadó kapitalizmus kultúrája világosan tükrözi, hogy mit értenek ott, a "művelt nyugaton", az egyéniség védelmén. Az ő kultúrájuk legjellemzőbb vonása a teljes elmebertelenedés... az, hogy az írók tollán az emberből csak a legalacsonyabb ösztönök maradnak meg, hogy a festők esetjén az ember kusza, értelmetlen vonalakká, foltokká oldódik... , hogy az életöröm, a harmónia helyét a tartalmatlan reménytelenség vagy a sátáni cinizmus foglalja el...

Ezzel szemben miocoda üdítő visztaság, az emberben való mélységes hit az, ami a szovjet kultúra alkotásaiból árad!

Fagy-jáv mondta egyszer, hogy a rothadó kapitalizmus kultúrája hátulról nézi az embert, nem az arcát figyeli, hanem a tarkójára szegzi a tekintetét. Nem mondta, de mi hozzátéhetjük: ez a "kultúra" ahhoz is ádotts ad aljas segítséget, hogy ne csak a tekintet, hanem a pisztoly is az ember tarkójára szegződjék a fasiszta vadállatok kezében. A szocialista kultúra alkotója előlről nézi az embert, ahogyan előre megy, változik, jobbat, szebbet akar, ahogyan a jövő felé lép.

Ez az, amit a mi népünk is megérezett a szovjet kultúra alkotásaiban; azt, hogy a tudomány, a művészet, az irodalom, minden az emberért van. S ezért fogta a szívébe...

Kulturális téren éppen úgy, mint minden más területen, szocialista építésünk új szakaszában további nagy feladatok állnak előttünk. Mindenekelőtt az, hogy kulturális forradalmunkat tovább szélesítsük,

/Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 37. kiadás 1954. február 18.

20 óra 25 perc

/Darvas J. beszéde. . . 8. folyt./ § PE Bn

hogy régi és . új kulturánk értékeit minél gazdagabban eljuttassuk dolgozó népünk millióihoz, hogy népünk szocialista és hazafias nevelését még tartalmasabbá tegyék. Ahhoz, hogy ezt a nagy, nemzeti feladatunkat is sikeresen elvégezhessük, az eddiginél még többet kell merítenünk a szovjet kultúra eredményeiből és tanulságából. Nem felesleges ezt hangsúlyozni, mert most, hogy erősen aláhúzzuk az egységes nemzeti kultúra gazdag kibontakoztatását, vannak, akik azt hiszik, hogy ez azt jelenti: kevésbé figyeljünk a szovjet kultúra eredményeire. / két dolog nemcsak nem ellentétes, hanem szervesen kiegészíti egymást.

szellemi

Pedig e

A mélységes demokratizmus: ez az, amit különös erővel mond számunkra / marxista-leninista eszmeiség mellett a néppel való nagy, benső összeforrottság az, ami a szovjet kultúra fejlődésének egyik legerősebb forrása. Azt példózza, minden eddigi kultúránál világosabban, meggyőzőbben, hogy csak az a kultúra virágozhat ki teljes gazdagságban, amelyet millió és millió erős szál fűz egybe a néppel. A néppel való mély, benső közösség nélkül nincs igazi, magasrendű kultúra. Enélkül legfőbb hivatását, a nép nevelését sem tudja betölteni.

Aki járt a Szovjetunióban, annak a számára egyik legnagyobb élmény éppen ez volt: a kultúra s a nép nagy összeforrottsága, egymást formáló állandó hatása. Kulturánk legszebb demokratikus hagyományainak a továbbfejlesztésére bátorít, serkent bennünket a szovjet kultúra, - hiszen kulturánk akkor virágzott a múltban is a leggazdagabban, amikor eleven közelségbe került a néppel. Tragikus sorsu, nagy proletárköltőnk, József Attila írta egyik versében: "Aki dudás akar lenni, pokolra kell annak menni..." A régi alkotó sorsot jelentette ez nálunk: járd meg néppel a szenvedés mélységeit, ha igaz érzéseinek a kifejezője, nevelője akarsz lenni. A max alkotó emberének nálunk / hanem az, hogy népével együtt, harcát segítve, törjön/mind magasabbra.

Önem ez a sorse már

vele

/ Enélkül ez állandó, eleven kapcsolat /folyt. köv./

nélkül elsenyved, elcsenevészedik, mint jó föld, friss levegő, éltető nedv, meleg nappfény nélkül a növény.

/ szovjet kultúra, mint követendő példát. A magasrendű

MTI BELFÖLDI HIREK

B 38. kiadás

1954. február 18.

20 óra 15 perc

/Darvas J. beszéde, 9. folyt./ § Gy Bn

 / nálunk § kultura
Miért kell a szovjet kulturának erre a tanítására ilyen erős hangsúllyal emlékeztetni. Hangos szavakkal, igaz, nem igen hirdeti már senki a kultura öncélúságát; - de a valóságban sok még a visszahuzó erő. Fejlődésének gyorsabb kibontakozását még sokszor akadályozza a nevelő hivatás felelőssége, az eszmei mondanivaló elhanyagolása, a hátatfordítás a ma problémáinak, a céltalan pesszimizmus, a forma demokratizmusától való huzódás.

A szovjet kulturát - a szovjet irodalmat s művészetet mindánkelőtt - humanizmus mellett még a hazafiság forró érzése hatja át. A szovjet emberek érzéseiben a proletár-nemzetköziség és az izzó szocialista patriotizmus szervesen kiegészítik egymást. A szovjet emberek mélységes tiszteletben tartják más népek kulturáját - s mert a magukét nagyon szeretik, ezért tudják megbeosülni más népekét is.

A Szovjetunióban meleg szeretettel értékelik a mi nemzeti kulturánk régi s új alkotásait is. Az orosz nyelv több nagy költőnk, írónk számára nyitotta meg a világhír kapuját.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás 1954. február 18.

20 óra 40 perc

/Darvas J. beszöde. . . 10. folyt./

Emlékezetes néhány filmünk szovjetunióbeli nagy sikere. Nemrégiben arról érkezett hír, hogy szép nemzeti operánk, a Bánk bán előadására készülnek. Pár héttel ezelőtt népművészeti és iparművészeti kiállításunknak volt Moszkvában igen nagy sikere.

& nemzeti /amit fel lehet venni.
A szovjet kultúra példája azt is tanítja, hogy a nemzeti sajátosság, a nemzeti jelleg egyik fontos eleme a nevelő hatásnak, a nevelő erőnek. Mi adja a szovjet kultúra nemzeti jellegét? Megint csak: a néppel való összefonódottság. A nemzeti forma nem valami külső kellék és ruha. /Mold néped életét, ábrázold olyannak, amilyen, szeresd benne forrón a nemest, a szépet s küzdj az ellen, ami visszahuzna, légy vele egy jóban és rosszban; - szeresd szocialista hazádat, gyűlöld ellenségeit s a szép hevület neves, tisztaságát ad érzéseidnek, gondolataidnak. Ma szocialista építésünk széles alapján el tud helyezkedni a kultúra minden alkotó munkássa, akiben él népe, hazája iránt a felelősség. A szovjet kultúra példája is azt bizonyítja, hogy az alkotó erőt kibontakoztatni, a szellem szárnyalását, az alkotó ember igazi szabadságát csak ez a fajta felelősség tudja megadni.

Tisztelt Ünneplő közönség! Kedves elvtársak!

Ez az év már felszabadulásunk 10. évfordulójának az előestéje, - ez év őszén országunk keleti részein százezrek és milliók fognak emlékezni az első szovjet katonára, akit megláttak s akinek a megjelenésével életük új korszaka kezdődött el. Minden eltelt nap s esztendő a felszabadulás óta új s új bizonyosság volt, egész dolgozó népünk számára, pártállásra, világnézetre való tekintet nélkül, hogy jó úton haladunk, amikor a Szovjetunió iránti elmulthatatlan hűség utját járjuk. Bebizonyosodott, hogy a szovjet nép iránti barátság ügye nem pártügy, nem világnézeti ügy, - hanem nagy nemzeti ügy.

§ mindnyájunk

Éljen népünk vezérlő ereje a Szovjetunióval való barátság útján - éljen a Magyar Dolgozók Pártja!

Éljen nagy tanítónk és utmutatónk munkánkban, harcainkban, - éljen a Szovjetunió Kommunista Pártja! /Taps/

Éljen a dicső szovjet népek és a magyar nép megbontathatatlan, örök barátsága! /MTI/

MT I BELFÖLDI HIREK

B 40. kiadás

1954. február 18.

20 óra 40 perc

Szerkesztőségek figyelmébe

HI/PE

1954. február 18.

Az alábbiakban a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk I. J. Glusczenkonak, a szovjet kulturális küldöttség vezetőjének az Operaházban elhangzott megnyitó beszédét. Keretet később adunk.

x x x

Kedves elvtársak! Kedves Barátaink! A szovjet kulturális küldöttség az egész szovjet nép testvéri üdvözlését és őszinte jókívánságait hozza a dicső magyar népnek a Magyar Szovjet Barátsági Hónap megnyitása alkalmából. Mi, a Szovjetunió népeinek küldöttei eljöttünk Önökhöz, hogy tolmácsoljuk azt a szívből jövő szeretetet, megbecsülést és baráti érzést, amelyet a szovjet emberek a szabadságszerető magyar nép iránt táplálnak.

Ma van a barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási egyezmény aláírásának hatodik évfordulója. Az azóta eltelt évek megmutatták, hogy ebben az okmányban két szuverén ország legmőlyebb érdekei testesültek meg. Ez a szerződés megteremtette két ország szoros: baráti kapcsolata továbbfejlesztésének és megerősítésének szilárd alapjait, az egyenjogúság, a kölcsönös megbecsülés, és a széleskörű együttműködés alapján.

A szovjet és a magyar népet összefűző barátság szent és sérthetetlen. Ez a barátság a kölcsönös megértésen és önzetlen segítségnyújtáson alapul, mert a Szovjetunió, a szocializmus országának érdekei teljes összhangban vannak a Magyar Népköztársaság dolgozóinak nemzeti érdekeivel. /Taps./

A szovjet emberek élénken érdeklődnek a magyar nép élete iránt. Jól ismerik a magyar dolgozók sikereit, amelyeket országuk népgazdaságának fejlesztése terén elértek. Tudjuk, milyen nagy figyelmet fordít a Magyar Dolgozók Pártja és a Magyar Népköztársaság kormánya a mezőgazdasági termelés további fellendítésére. A szovjet népet örömmel tölti el, hogy szakadatlanul emelkedik a magyar dolgozók anyagi jóléte és kulturális színvonala.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 41. kiadás

1954. február 18.

20 óra 45 perc

/Gluszenko, 1. folyt./ Ni/Gy

Mindez fényesen igazolja, hogy abban az országban, ahol most rakják le a szocializmus alapjait, minden a munkásosztály, a dolgozó parasztság és az értelmiség állandóan növekvő szükségleteinek maximális kielégítését szolgálja.

A szovjet emberek nagy rokonszenvel viseltetnek a magyar nép szellemi élete iránt. A magyar írók és költők sok klasszikus és mai alkotása közkincsé lett a szovjet olvasóknak, akik nagyra becsülik a magyar írók és költők művészetét.

A magyar irodalom legszebb alkotásait kiadják orosz, ukrán, gruz, azerbajdzsán és más szovjet népek nyelvén. Csakán 1953-ban 25 magyar szerző műve jelent meg a Szovjetunióban, összesen 1,280.000 példányban. E kiadványok közül megemlíthetjük Petőfi Ándor, a magyar irodalom kiemelkedő klasszikusa műveinek négykötetes kiadását, "A magyar költészet antológiájá"-t, a "Magyar novellák és elbeszélések gyűjteményé"-t, stb.

Fontos szerepet játszik a Magyar Népköztársaság életének és kulturájának megismertetésében a magyar filmművészet. Tulzás nélkül mondhatjuk, hogy a szovjet ország legtávolabbi vidékein is mutattak be magyar filmeket, és ezek a filmek mindenütt nagy érdeklődést és figyelmet váltottak ki.

Teljesen megérdemelt sikert aratott a szovjet közönség körében a magyar állami népi együttes, a magyar néphadsereg együttese, a Tátrai vonósnégyes, számos magyar színész és zeneművész, hogy csak azokat említsen, akik a legutóbbi években keresték fel a Szovjetuniót.

A Szovjetunióban nagy érdeklődés nyilvánul meg a magyar zene iránt.

A szovjet tudósokat örömmel tölti el, hogy a magyar tudomány és fellelegvára, a Tudományos Akadémia, szép eredményeket ért el és állandóan továbbfejlődik. A Magyar Tudományos Akadémia, amely a múltban a néptől távolálló intézmény volt, az ország nagy tudományos kutató központja lett és munkája a nép érdekeit szolgálja. Erről tanuskodnak többek között az évenként tartott ülészakok eredményei, ezt bizonyítja az a tény, hogy a Magyar Népköztársaság kormányja évente a tudomány sok dolgozójának ítéli oda a Kossuth-díjat.

Nekem, mint biológusnak nagy örömmre szolgál, hogy Magyarországon, a magyar viszonyokhoz alkalmazva elindultak a micaurini tudomány utján. A micaurini tanítás nagy segítséget nyújt a magyar mezőgazdaságnak abban, hogy megsokszorozza termékeit.

/Folyt.köv./ II

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42. kiadás

1954. február 18.

20 óra 45 perc

/I.J.Glusczenko beszéde. . . 2. folyt./ & MS/PE

Meg kell emlékezni a magyar és a szovjet népet összefűző fontos láncszemről, a Magyar Szovjet Társaságról, annak nemes hivatásáról és munkájáról. A Magyar Szovjet Társaság a Magyar Népköztársaság dolgozóinak tömegszervezete. Ez a tény arról tanuskodik, hogy a magyar dolgozók szeretik a Szovjetuniót és mélyen érdeklődnek iránta. Örülünk, hogy a társaságnak ma már több mint 1.300.000 tagja van és hogy munkájában többszáz ezer magyar munkás és dolgozó paraszt, kulturmunkás, főiskolai hallgató és tanuló vesz részt, akiket egyaránt az a törekvés vezet, hogy megismerkedjenek a Szovjetunió életével, népünk eredményeivel.

A magyar nép nagy eredményeit ^{annak} minden jó barátja látja, s különösen látom én, aki öt évvel ezelőtt jártam Magyarországon és most ismét szemtanúja lehetek a magyar nép alkotó munkájának. Nem kételkedem abban, hogy ezek az eredmények továbbra is évről évre fokozni fogják a magyar nép jólétét, azét a népet, amely saját kezébe vette sorsának intézését. Ezt bizonyítja a Szovjetunió termelő erőinek rohamos növekedése is.

A szovjet nép nagy vívmánya azoknak az iparvállalatoknak, városoknak és falvaknak helyreállítása, amelyeket a német fasiszta területekről a háború éveiben leromboltak. A szovjet emberek gyors előrehaladásukban messze túlszárnyalták azt a gazdasági színvonalat, amelynek elérésekor a háború félbeszakította békés építő munkájukat. A Szovjetunió ipari termelésének volumene . . . már 1953-ban két és félszerese volt a háború előtti, 1940-es ipari termelésnek.

Népgazdaságunk felvirágzásának alapja a nehézipar volt és marad továbbra is. Elegendő lesz néhány számadat felsorolása ahhoz, hogy képet alkothassunk a szovjet emberek nehéziparban elért eredményeiről. 1953-ban a Szovjetunióban 38 millió tonna acélt termeltek, vagyis kétszer annyit, mint 1940-ben.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 43. kiadás

1954. február 18.

20 óra 15 perc

/Gluscenko beszéd, 3. folyt./ HI/Gy Bn

320 millió tonna szenet bányásztak, kétszerannyit, mint az utolsó háborúelőtti évben, és 52 millió tonna ásványolajat nyertek, vagyis 70 százalékkal többet, mint ugyancsak az 1940-es évben.

A nehézipar fejlesztésében elért eredményeink előkészítették a közszükségleti cikkek termelésének gyors fellendítéséhez szükséges feltételeket. A kommunista párt és a szovjet kormány széleskörű programot dolgozott ki a könnyű- és az élelmiszeripar továbbfejlesztésére, amely szerint két- három év alatt jelentősen meg kell növelni a lakosságnak szükséges élelmiszerek és iparcikkek mennyiségét.

Nagyeredményeket értek el a szovjet emberek a mezőgazdaság területén. A háborúelőtti helyzethez képest jelentősen megnövekedett a vetésterület és a főbb mezőgazdasági növények termés- hozama. De a szovjet emberek nem érik be az elért eredményekkel. A dolgozók állandóan növekvő anyagi szükségleteinek kielégítése megköveteli a mezőgazdaság további gyors fellendítését. 1953-ban mezőgazdaságunk 139.000 15 lóerős univerzáltraktort, 18.000 sar- közű művelésre alkalmas traktort, 41.000 gabonakombájnt, 69.000 tehergépkocsit, több mint kétmillió más mezőgazdasági gépet, hat- millió tonna műtrágyát, stb. kapott az ipartól.

A párt és kormány szüntelenül gondoskodik a szocialista kultúra felvirágoztatásáról, a közoktatás, a tudomány, irodalom és művészet továbbfejlesztéséről. Országunkban megvalósult az általános kötelező hétfosztályos oktatás. A különféle oktatási formák ez- időszerint már több mint ötvenhét millió ember képzését segítik elő. Főiskoláinkon és technikumainkon hárommilliónál több ember tanul.

Milyen gondolatok foglalkoztatják ma a szovjet embert, hogyan él és mi a célja?

/Folyt. köv./

M T I B E L F Ő L D I H I R E K

B 44. kiadás

1954. február 18.

10 óra 50 perc

/I.J. Glusczenko beszéde...folyt. /VT/Tr Bn

Minden szovjet ember első gondolata - a béke. A Béke Világtenács a múlt év júniusi budapesti ülészekán nyilatkozatot adott ki és ebben leszögezte, hogy az államok közötti összes ellentétek tárgyalások útján történő szabályozása, a fegyverzet és a fegyveres erők csökkentése, az összes országok közötti gazdasági és kulturális kapcsolatok megteremtése és fejlesztése érdekében nemzetközi kampányt kell indítani. A szovjet emberek megvannak győződve arról, hogy a jelenlegi nemzetközi helyzetnek nincsen olyan vitás kérdése, amelyet ne lehetne békés úton megoldani.

Minden jóakaratu ember tisztában van azzal, hogy a koreai fegyverszünet a béke és a demokráciák egész táborának győzelme.

A szovjet nép nem fél egyetlen agresszor fenyegetésétől sem, de kormányán keresztül a saját érdekében és minden nép érdekében szilárdan és következetesen harcol a békéért.

A Szovjetunió békés külpolitikájának ékes bizonyítéka belpolitikája is. Állami költségvetésünk összes kiadásainak négyötöde a népgazdaság és a kultúra továbbfejlesztését, a békés építőmunkát szolgálja.

A másik gondolat, amely a szovjet nép legfőbb gondját és elsőrendű feladatát képezi, a szovjet emberek anyagi jólétének és életszínvonalának nagymérmű emelése. Ezért fordít jelenleg a Kommunista Párt és a szovjet kormány óriási figyelmet a mezőgazdaság továbbfejlesztésére. Hruscsov elvtárs előadói beszéde, amelyet a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának szeptemberi teljes ülésén mondott el és a teljes ülés határozata "A Szovjetunió mezőgazdaságának továbbfejlesztését szolgáló intézkedésekről" fontos szakaszt nyitott meg pártunk-és népünk életében és tevékenységében. A szovjet embereknek ezt a gondolatát igen világosan fejtette ki Malenkov elvtárs, midőn a Szovjetunió Legfelső Tanácsának ötödik ülészekán a következőket mondta:

/Folyt.köv./

R

MTI BELFÖLDI HIREK

B 45 kiadás . 1954. február 18.

20 óra 50 perc

/Glusczenko beszéde, 5. folyt./ Ni/Gy

"Halaszthatatlan feladat, hogy az egész mezőgazdaság általános fellendülésének, valamint a kolhozok további szervezeti és gazdasági megerősítésének alapján a legközelebbi két-három évben megteremtjük országunkban az élelmiszerbőséget, a lakosság, és a nyersanyagbőséget a könnyűipar számára."

Megteremteni a szovjet emberek még jobb életkörülményeit, még szebbé tenni életüket, - ez a Kommunista Párt és a szovjet kormány belpolitikájának a szocializmus gazdasági alaptörvényéből folyó általános programja.

Ennek a feladatnak megoldásában nagy szerepe van és nagy szerepe lesz a mélységesen humánus és valóban népi szovjet tudománynak.

Ime, elvtársak, ezt tekintjük a legfontosabbnak jelenlegi életünkben és a közeljövőben.

Kedves barátaim! Az önök sikerei a mi sikereink is. A mi vivmányaink egyúttal az önök vivmányai is. Csakis ilyenkapcsolat lehet népeink közt, amelyeket a barátság szálai fűznek össze, és amelyek a népek közötti békéért, szép jelenünkért és még ragyogóbb jövőnkért küzdenek.

Éljen a népek közötti béke! /Nagy taps/

Éljen a szabadság szerető magyar nép! /Viharos taps/

taps/ Éljen a Magyar Népköztársaság kormánya! /Hosszantartó nagy

viharos taps/ Éljen a magyar dolgozók dicső pártja! /Hosszantartó

I. J. Glusczenko beszédét a következő magyarul mondott szavakkal fejezte be:

Éljen megbonthatatlan barátságunk! /Viharos taps/ /MTI/

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 46. kiadás

1954. február 18.

21 óra perc

HÓJELENTÉS

k KPM/HM VE

A közlekedés- és postaügyi minisztérium útasztálya jelenti február 18.-án este 20 órakor:

Hoakadályok vannak az alábbi utakon: Borsod megye: A Budapest-Miskolc-Kassai-ut Mezőnyárad és Mezőkövesd között egy nyomon nehezen járható.

Veszprém megye: A Veszprém-kezdhelyi-ut Veszprém és Nagyvárszony között nem járható.

Bács-Kiskun megye: Szeged-bátaszéki-ut egy nyomon nehezen járható.

Havos megye: A Füzesabony-debreceni ut Besenyőtelek és Pórszóló között járhatatlan.

Vas megye: A Kám-Szombathely-kőszegi ut Gonesapáti közelében a Csorna-szombathelyi ut Nemesböd és Zanat közelében járhatatlan. /MTI/

ÉRTEKEZLET A MEZŐGAZDASÁGI MŰSZERELLÁTÁS MEGJAVÍTÁSÁRÓL

t KÖ F VA

1954. február 18.

A Méréstechnikai és Automatizálási Tudományos Egyesület és a Micsurin Agrártudományi Egyesület csütörtökön délután Kiss András, az Országos Mérésügyi Hivatal igazgatója elnöklétével értekezletet tartott a mezőgazdasági műszerellátás megjavításának megbeszélésére. Az értekezleten résztvettek az Országos Törvényszék, a szakminisztériumok, a mezőgazdasági és műszeripari kutatóintézetek és a műszergyárak megbízottai. Az értekezlet résztvevői elmondták, milyen műszerekre van leginkább szükség a mezőgazdaság különböző ágaiiban és sürgették a legfontosabb műszerekben jelentkező igények kioldását.

A műszergyáraknak az értekezleten résztvett képviselői több műszernek még az évben meginduló gyártását vállalták. Az értekezleten egyhangúan elfogadott határozati javaslatot tesz a szakminisztériumoknak a mezőgazdasági műszerellátás megjavításának módjáról. Többek között indítványozza a határozat, hogy a Budapestre felutazó mezőgazdasági szakemberek gyors kiszolgálására és tájékoztatására műszerboltokat létesítsenek, ahol könnyen hozzájuthatnak a már bőségesen rendelkezésre álló műszerekhez. A műszerek szélesebb

körben történő ismertetésére külön szakkatalógus kiadást is javasolta az értekezlet. /MTI/



MTI BELFÖLDI HIREK

B 47. kiadás 1954. február 18. 21 óra 45 perc

ORSZÁGSZERTE; ÜNNEPSÉGEKET RENDEZTEK A MAGYAR SZOVJET BARÁTSÁG HÓNAPJÁNAK MEGNYITÁSA ALKALMÁBÓL

ö vid -cz/PE -cz Ni VE 1954. február 18.
A Magyar Szovjet Barátság Hónapjának megnyitása alkal-
mából csütörtökön este országszerre ünnepegeket rendeztek.

Veszprémben

a Kisfaludy kulturház gyönyörűen feldiszipített nagytermében tar-
tották a megnyitó ünnepegeet. A szovjet és a magyar nép népzeti
lobogóival, a béke kék színével, örökzöld növényekkel övezett
emelvényen a város legjobbjai, a szovjet tapasztalatok, módszerek
alkalmazásával kiváló eredményeket elért dolgozók foglaltak he-
lyet. Az ünnepegeet Varga Gyula, az MSzT Veszprém-megyei titkára
nyitotta meg, majd Kiss Imre, a megyei tanács végrehajtóbizottságá-
nak elnöke mondott ünnepi beszédeet.

- A szovjet emberek hozták el nekünk a szabadságot, ők
tanítottak meg arra, hogyan kell a nép hazáját egyre erősebbé,
gazdagabbá tenni. Nagyon-nagyon sokat köszönhetünk a szovjet emberek
baráti segítőkészségének, ezért válik mind forróbbá népünkben
a Szovjetunió iránti szeretet - mondotta a többi között, majd ar-
ról beszélt, hogy a várpalotai szénbányákban a Szovjetuniótól ka-
pott fejtő- és rakodógepek vették le a nehéz fizikai munka terhé-
t a bányászok válláról, Kucser elvtárs Sztálin-díjas szénkombájn-
vezető látogatása, segítése következtében emelkedtek a teljesít-
mények a bányákban, a Koleszov módszer alkalmazása segíti a bala-
tonfüredi hajógyár esztergályosait és nagyszerű eredményeket ho-
zott a szovjet módszer alkalmazása a mezőgazdaságban is. A megye
termelőszövetkezetei tavaly 2200 holdon vetettek keresztsoroson
és ez 6600 mássa terméstöbbletet hozott.

Kiss Imre beszéde után ^{ga} masszinvonalu műsor következett.

Nyiregyházán

a városi MSzT-szervezet székházában tartották meg a Barátság Hónap-
jának ünnepeges megnyitóját. Az ünnepege színhelyére békestaféta
indult a Nyiregyházához tartozó Barbányáról azon az uton -

/folyt. köv./ II

MTI BELFÖLDI HIREK

B 48. kiadás 1954. február 18. 11 óra 40 perc

/Országszerte ünnepeket. . . folyt./ 8 vid -cz/PE NI VE

a Vörös Hadsereg útján - amelyen a felszabadító szovjet csapatok érkeztek a városba. A központi ünnepséggel egyidőben a város csaknem száz alapszervejében tartottak még ünnepélyes megnyitót.

Pécsett

a Nemzeti Színház nézőterén több száz dolgozó ünnepelt. A diszelnökségben az élenjáró pécsvidéki bányászok, üzemi dolgozók s az értelmiség legjobbjai foglaltak helyet. Varga Jenő, a megyei tanács végrehajtóbizottságának elnöke mondott ünnepi beszédet, majd a színház művészei, az egyetemi énekkar és a városi szimfonikus zenekar színvonalas műsorral gyönyörködtette a megjelenteket.

Békéscsabán

ugyancsak a színházban rendeztek ünnepséget. A szépen díszített színpadon Lenin és Sztálin virágokkal övezett szobrai előtt az elnökségi emelvényen helyet foglaltak a megye vezetői, a párt, a tanács, a tömegszervezetek képviselői, a kongresszusi verseny élenjáró dolgozói. Paulay Mihály, a közgazdasági technikum igazgatója mondott ünnepi beszédet, amelyet műsor követett.

Székesfehérvárott

"Magyar-szovjet barátsággal a békéért" felirás köszöntötte a városi színházban a megnyitó ünnepség résztvevőit. Szénási Lászlónak, a városi tanács elnökhelyettesének üdvözlő szavai után Könczöl Imre, a megyei könyvtár vezetője mondott ünnepi beszédet.

Kaposvárott

a színházban rendezett ünnepségen Merő Béla gimnáziumi igazgató méltatta a Barátság Hónapjának jelentőségét.

Győrött

a város dolgozói zsúfolásig megtöltötték csütörtökön este a Kisfaludy Színházat, hogy részt vegyenek a Magyar Szovjet Barátság Hónapjának megnyitóján. Jankovics Istvánné, a városi tanács végrehajtóbizottsága elnökhelyettesének megnyitó szavai után Révay Zoltán, a minőségvizsgáló intézet vezetője mondott ünnepi beszédet.

MTI/

- - - -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 49. kiadás 1954. február 18.

11 óra 45 perc

ÜNNEPI DISZELŐADÁSSAL MEGKEZDŐDÖTT A MAGYAR-SZOVJET BARÁTSÁG HÓNAPJA

t Bc-KC/KV/Gy M 1954. február 18.

A magyar-szovjet barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási egyezmény aláírásának hatodik évfordulóján, csütörtökön este az Operaházban rendezett diszelőadással megkezdődött a népünk életében immár hagyományossá vált Magyar-Szovjet Barátság Hónapja. A diszelőadást a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa és a Magyar-Szovjet Társaság rendezte.

A Szovjetunió és a Magyar Népköztársaság zászlajával és címerével diszített színpad háttérében a Magyar-Szovjet Társaság virágokkal övezett hatalmas emblémája volt látható. "A magyar-szovjet barátság népünk felfelé fordulásának záloga" - hirdette a színpad feletti felirat.

A diszelőadás elnökségében foglaltak helyet. Rákosi Máttyás, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének első titkára, Nagy Imre, a minisztertanács elnöke, Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke, Gerő Ernő és Hegedüs András, a minisztertanács első elnökhelyettesei, Apró Antal, a minisztertanács elnökhelyettese, Markas Mihály, Ács Lajos, Hidas István, Földvári Rudolf, Kristóf István, az MDP Politikai Bizottságának tagjai, Bata István honvédelmi miniszter és Szalai Béla, az Országos Tervhivatal elnöke, a Politikai Bizottság póttagjai, Vég Béla, az MDP Központi Vezetőségének titkára, Erdei Ferenc igazságügyminiszter, a Magyar-Szovjet Társaság elnöke, Erdey-Gruz Tibor oktatásügyi miniszter, Darvas József népművelési miniszter. Ott volt az MDP Központi Vezetőségének több tagja, a tömegszervezetek vezetői, a tudomány, a művészet, az irodalom, a szocialista termelőmunka kiváló képviselői; köztük Rusznyák István Kossuth-díjas, a Magyar Tudományos Akadémia elnöke, Nógrádi Sándor altábornagy, a honvédelmi miniszter első helyettese, Andics Erzsébet, az oktatásügyi miniszter első helyettese, az Országos Békatanács elnöke, Pongrácz Kálmán, a Budapesti Városi Tanács végrehajtóbizottságának elnöke, Jass Istvánné, az MNDSZ elnöke, Kelen Béla, a Magyar-Szovjet Társaság főtitkára, Szakali József, a DISZ Központi Vezetőségének első titkára, Osztrovszki György, a Magyar Tudományos Akadémia főtitkára, Bárczi Géza Kossuth-díjas akadémikus, Vares Péter és Illés Béla Kossuth-díjas írók, Kisfaludi Stróbl Zsigmond Kossuth-díjas kiváló művész, Pióker Ignác, Kossuth-díjas sztahanovista, a Szocialista Munka Hőse, Légrádi Hugóné és Erdélyi Gyula sztahanovisták, Benedek Gábor öttusázó világbajnok.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R A K

B 50. kiadás

1954. február 18.

21 óra Csoperc

/Ünnepi diszeloádással...1.folyt./ t Be-KC/KV/Gy M

Az elnökség tagjai között volt J.D.Kiszjeljov, a Szovjetunió magyarországi nagykövete. Az elnökségben foglaltak helyet a Magyar-Szovjet Barátság Hónapjára hazánkba érkezett szovjet kulturális és művészeti küldöttség tagjai I.J.Glusesenko, kétszeres Sztálin-díjas, a Szovjetunió Tudományos Akadémiája elnökségének tudományos titkára, a biológiai tudományok doktora, a kulturális küldöttség vezetője, E.G.Kazakevics Sztálin-díjas író, a Szovjet Írók Szövetsége vezetőségének tagja, J.M.Nyeprincev, Sztálin-díjas képzőművész, a Szovjetunió művészeti akadémiajának levelező tagja, J.Ty.Leszjuk, az OSzSzsZK kulturális ügyek minisztériumának munkatársa, A.I.Guzanov, a kozmoterületi Kosztroma körzet Orogodnyik kolhozának elnöke és J.K.Oszipova pedagógus, a moszkvai Dzerzsinszkij kerület 243. számú középiskolájának igazgatója, a kulturális küldöttség tagjai, továbbá A.N.Krutyikov, a Szovjetunió kulturális ügyek minisztériumának munkatársa, a művészeti delegáció vezetője.

Megjelent a diszeloádáson a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottsága, Központi Vezetősége, a minisztartanács és az Elnöki Tanács számos tagja, a politikai, gazdasági és kulturális élet sok vezető személyisége, természetesen élenjáró dolgozók, a Néphadsereg képviselői.

Résztvett az ünnepségen Huan Cen, a Kínai Népköztársaság magyarországi nagykövete, Sepp Schwab, a Német Demokratikus Köztársaság magyarországi nagykövete és a többi baráti állam külképviseleteinek vezetői és tagjai.

A magyar és a szovjet himnusz elhangzása után Erdei Ferenc igazságügyminiszter, a Magyar-Szovjet Társaság elnöke nyitotta meg az ünnepséget.

/Erdei Ferenc megnyitó beszédét előző kiadásainkon közöltük/.

Ezután Darvas József népművelési miniszter mondott beszédet.

/Darvas József beszédét előző kiadásainkon közöltük./

Darvas József beszéde után az ünnepség résztvevői hosszantartó tapsal ünnepelték a magyar-szovjet barátságot, ezután I.J.Glusesenko kétszeres Sztálin-díjas, a Szovjetunió Tudományos Akadémiája elnökségének tudományos titkára, a biológiai tudományok doktora a szovjet kulturális küldöttség vezetője szólalt fel.

/I.J.Glusesenko beszédét előző kiadásainkon közöltük./

A szovjet kulturális küldöttség vezetőjének szavait az ünnepi est résztvevői hosszantartó tapsal fogadták.

Az ünnepi est első része az Internacionálé dalgjaival ért véget.

/Folyt.köv./

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 51. kiadás

1954. február 18.

21 óra 50 perc

/Ünnepi diszeldadással. . . 2. folyt./ t Bc-KC/KV/PE M

Az ünnepi műsor első számaként a Szovjetunió Állami Csajkovszkij Vonósnégyese - tagjai: J. Szitkoveckij, A. Sarojev, R. Barsaj és J. Szlobodkin - adta elő Csajkovszkij I. vonós-négyeséből az Andante Cantabile-t és Händel Passacaglia-ját. Ezután Gyurkovics Mária Kossuth-dijas, a Magyar Népköztársaság érdemes művésze Erkel "Hunyadi László" című operájából Gara Mária áriáját énekelte. Chopin "Nocturno", Glazunov "Spanyol szerenád" és Popper "Fonódal" című műveit J. Szlobodkin adta elő osellón, N.G. Valter zongorakiséretével. Borodin "Igor herceg" című operájából Koncsak kán áriáját Székely Mihály Kossuth-dijas, a Magyar Népköztársaság kiváló művésze énekelte, majd Glier "Román"-át és Paganini "La Campanella"-ját J. Szitkoveckij hegedűművész mutatta be.

Mátyás Mária és Simándy József Kossuth-dijas művészek, Losonczy György és Melis György, az Állami Operaház magánénekesei az Állami Operaház zenekarának kíséretével részletet adtak elő Erkel "Bánk bán" című operájából. Közreműködött Lukács Pál, a Magyar Népköztársaság érdemes művésze. Ezután az Állami Operaház zenekara Komor Vilmos, a Magyar Népköztársaság érdemes művésze vezényletével két tételt adott elő Kodály "Háry János" szvitjéből. Az ünnepi műsor befejezőseként Aszafjev "Párizs lángjai" című balettjéből Herangozó Gyula, a Magyar Népköztársaság kiváló művésze, Pásztor Vera, Fülöp Viktor, valamint az Állami Operaház balettegyüttese és énekkara adott elő részleteket. Az Operaház zenekarát Kenessey Jenő Kossuth-dijas érdemes művész vezényelte.

/MTI/

R

MTI BELFÖLDI HIREK

B 52. kiadás

1954. február 18.

22 óra 10 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& PE M

1954. február 18.

A Meteorológiai Intézet jelenti február 18-án,
esütörtökön este 21 órakor:

Hideg idő

Az enyhőbb óceáni levegő csak a nyugati partokat érintve, haladt északkelet felé, Európa felett továbbra is hideg levegő maradt uralmon. A földközi-tengeri ciklon szállította meleg levegő és a hideg levegő határán, a Balkánon, a Havasalföldön és a Kárpát medence déli részén havazik.

Hazánkban esütörtökön főként a déli megyékben volt kisebb havazás. A hőmérséklet általában 0 - minusz 4 fokig, de Szombathelyen csak minusz 5, Magyaróvárton és Nagykanizsán minusz 6 fokig emelkedett.

Budapesten esütörtökön 21 órakor a hőmérséklet minusz 3 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 765 mm, gyengén emelkedő irányzatú.

Várható időjárás péntek estig: holnap kevesebb felhő, de még több helyen, főként délen még havazás. Elénk északkeleti szél, hidegebb idő.

Várható hőmérsékleti értékek pénteken reggel minusz 9 - minusz 12, délben minusz 3 - minusz 6 fok között.

A Duna vízállása esütörtökön reggel Budapestnél 301 cm.

/MTI/

⌋

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 53. kiadás

1954. február 18.

12 óra 20 perc

CSEPEL ÜNNEPLI A MAGYAR - SZOVJET BARÁTSÁGOT

t Sr/Tr/PE M

1954. február 18.

A havas februári estén sok dolgozó sietett a csepeli Sportcsarnok felé. Ünnepre gyűltek egybe a XXI. kerület, a Rákosi Mátyás Művek dolgozói. A magyar és a szovjet himnusz elhangzása után Hegyi Ferenc, az RM Gépgyárak Tröszt vezérigazgatója méltatta az ünnep jelentőségét.

- Népünkben szilárd a Szovjetunió szeretete. Ennek a szeretetnek, a Szovjetunió iránti barátságunk vált szimbólumává február 18., a két nép között kötött barátsági szerződés napja.

Hegyi Ferenc a továbbiakban elmondta, hogy a szovjet nép minden esztendőben kiváló szakembereket küld el hozzánk, akiknek tapasztalatai sok segítséget adtak és adnak nekünk további munkához. Kétizben is ellátogatótt Bárgyin, a szovjet tudományos élet egyik legkiválóbb képviselője és értékes tapasztalataival, utmutatásaival közvetlen segítséget nyújtott fejlődő nehéziparunknak. Amosov elvtárs, aki szintén járt nálunk s itt Csepelen is, átadta munkamódszerét a csepelieknek s ezt a módszert a Rákosi Művek Martin Üzemében több brigád átvette s ennek eredményeként a termelékenység emelkedett.

- Bármerre is tekintünk hazánkban, mindenütt érezzük a szovjet emberek utmutatásának és tanácsainak hatását, a magyar nép úgy őrzi a magyar-szovjet barátságot, mint a szeme fényét - fejezte be tapsokkal többizben félbeszakított beszédét Hegyi Ferenc. R

Az ünnepi est második felében a Néphadsereg Vörös Csillag Érdemrenddel kitüntetőtt művészegyüttese nagy tetszéssel fogadott műsort mutatott be.

x x x

Csütörtökön több budapesti kerületi MSzT szervezetben és üzemben nyílt meg ünnepélyes keretek között a Magyar-Szovjet Barátság Hónapja. /MTI/

v é g e